

Aaron
abbacy, territorial
abbess
abbey
Abbot primate
abbot
abduct
ablution
abnegation, self-
abomination
abortion
abortion (abortus provocatus)
Abraham
absolute
absolution
absolution, collective
absolution, general
absolutionists, forma
abstain
abstinence
abstinence, day of
abundance of heart
abundant life
abuse of trust
abuse, self-
abyss
abyss of despair
accept Jesus as Lord
access, judicial
acclamation
accomplice in a sin
according to the flesh
accountable
acculturation
accursed

Harun
keabasan wilayah
abes
biara, abasia
Abas primat
abas
melarikan
persucian, upacara penyucian
penyangkalan diri, pengorbanan diri
kekejian, kebencian
keguguran
pengguguran kandungan/anak
Abraham
mutlak
absolusi, pengampunan dosa
absolusi bersama
absolusi umum
rumus absolusi
berpantang, menjauhkan diri, menahan diri
pantang
hari pantang (daripada makanan yang dilarang)
bermurah hati
hidup dalam segala kelimpahan
penyalahgunaan amanah
penyiksaan/seksaan diri
jurang maut, jurang yang amat dalam
kekecewaan yang tidak terhingga
menerima/mengakui Yesus sebagai Tuhan
kunjungan peradilan
sambutan meriah, aklamasi
rakan berdosa
mengikut nafsu, menurut daging
bertanggungjawab
akulturasi
terkutuk, terlaknat, keji

acephalous clergy	klerus pengembara
acknowledge	mengakui
acolyte	akolait, pelayanan misa
Act inter vivos	pemberian hibah
Act mortis causa	pemberian melalui wasiat
Act of Charity (prayer)	Doa Cinta Kasih
Act of Contrition (prayer)	Doa Taubat
Act of Faith (prayer)	Doa Iman
act of God	tindakan Ilahi
Act of Hope (prayer)	Doa Pengharapan
act of worship	amalan/kegiatan ibadat
action	tindakan, aksi
action, apostolic	tindakan kerasulan
Action, Catholic	Aksi Katolik
action, civil	tindakan sivil
action, social	tindakan sosial
action, contentious	tindakan yang menimbulkan pertikaian/perbalahan
action, counter	tindak balas
action, criminal	tindakan jenayah/pidana
action, liturgical	perbuatan liturgi
action, rescinding	tindakan untuk membatalkan
activist, social	aktivis sosial
activity, church	kegiatan gereja
activity, missionary	kegiatan/karya/kerja mubaligh
acts, curial	akta kuria
acts, harmful	tindakan berbahaya/memudaratkan
acts, juridical	akta juridikal
acts, legal	akta undang-undang
acts, procedural	tatalaksana/tataacara
Ad Gentes (Decree on the Church's Missionary Activity)	Ad Gentes (Dekri Tentang Karya Misi Gereja)
Adam, Christ the New	Kristus, Adam Baru
administration of temporal goods	pengelolaan harta benda
administration, apostolic	pentadbiran apostolik
administration, diocesan	pentadbiran keuskupan
administration, parish	pentadbiran paroki
administrator of pious causes	petugas pentadbiran lembaga amal salih
administrator, parochial	pentadbir paroki
admission (confession)	pengakuan salah
adoption of child	pengambilan anak angkat
adoption of resolution	penerimaan usul

adoration	sembah sujud, penyembahan, pemujaan
adoration of the Blessed Sacrament	Penyembahan Sakramen Maha Kudus
adore	menyembah sujud, bersujud
adult Christian	orang Kristian dewasa
Advent, Season of	Musim Adven
advocate	penolong/pembela
Advocate (Holy Spirit)	Penolong (Roh Kudus)
aesthetics	estetik
affective prayer	doa afektif
affinal marriage	perkahwinan semenda
affinal relative	saudara semenda
affinity (by marriage)	persemendaan
affirmation	pengakuan, penegasan, pengukuhan, pengesahan
affliction	kesengsaraan, penderitaan, kesakitan
against the order of nature	yang bertentangan dengan aturan tabii
agape love	kasih agape
Age of Constantine	Zaman Konstantin
Age of Faith	Zaman Beragama
agency, pontifical	agensi kepausan
aggiornamento	aggiornamento, pembaharuan gereja
agnostic	agnostik
agnosticism	agnostisme
Agnus Dei	Anak Domba Allah
agony	kesengsaraan, penderitaan
alb	alba
Alexandria	Aleksandria
alienation	pengasingan
alimony	alimoni, nafkah cerai
alive in Christ	hidup dalam Kristus
All Saints' Day	Hari Perayaan Semua Orang Kudus
All Souls' Day	Hari Peringatan Para Arwah
allegiance to the Bishop	kesetiaan kepada Uskup
allegory	perumpamaan, kiasan, ibarat
Alleluia	Alleluia, Pujilah Allah
Almighty Father	Bapa Yang Maha Kuasa
Almighty	Allah Yang Maha Kuasa
alms	derma, sedekah
almsgiving	memberi sedekah
almsgiving as act of religion	beramal
almsgiving as expression of penance	beramal sebagai ungkapan taubat

almsgiving on behalf of the dead	beramal demi orang yang meninggal
Alpha and Omega	Alfa dan Omega
the First and the Last	yang Awal dan yang Terakhir
altar	altar, mazbah
altar of incense	mazbah pembakaran dupa/kemenyan
altar of repose	mazbah menyimpan Sakramaen Maha Kudus
altar of sacrifice	mazbah korban
altar wine	wain/anggur misa
altruism	altruisme
Amen	Amin
Amorites	orang Amori
analogy of faith	analogi iman
analysis, social	analisis sosial
anamnesis	anamnese
anathema	anatema
ancestor(s)	nenek-moyang, leluhur
Ancestors, The	Bapa-bapa Bangsa (nenek-moyang besar bani Israel)
Anchorites	Anakorit
angel	malaikat
angel, guardian	malaikat pelindung
angels as servants of Christ	malaikat sebagai pelayan Kristus
Angelus, The	Doa Angelus
Anglican Church	Gereja Anglikan
animate	membangkitkan semangat
animism	animisme
annihilation	pemusnahan, pembinasaan
anniversary	hari ulang tahun, hari peringatan
Anno Domini (A.D.)	Tahun Masihi (T.M.)
annulment of marriage	pembatalan perkahwinan
Annunciation, The	Pemberitaan Khabar Sukacita
anoint	mengurapi
Anointed, The (i.e. Christ)	Yang Terurapi (iaitu Kristus)
anointing of the Holy Spirit	pengurapan Roh Kudus
Anointing of the Sick, Rite of	Ritus/Upacara Pengurapan Orang Sakit
anointing, 'sacrament of the dying'	Pengurapan 'sakramen menjelang ajal'
anointing, sacred	Pengurapan suci
Anti-Christ	Anti-Kristus, Dajal
anti-clericalism	antiklerus
Antioch	Antioka
antipapalism	faham antipaus

antiphon	antifon
Apocalypse	Apokalipsis
Apocalypse, The	Hari Kiamat
apocrypha	apokrif
Apocrypha, The	Kitab Apokrif
apologetic(s)	apologetik
apologia	hujah belia
apologist	apologis
apostate	murtad
apostle	rasul
Apostles	Para Rasul
Apostles' Council (A.D. 49)	Konsili Majlis Para Rasul
Apostles' Creed, The	Syahadat Para Rasul
apostleship	kerasulan
Apostleship of Prayer	Kerasulan Doa
apostolate of married persons	kerasulan kelamin, kerasulan suami isteri
apostolate of the family	kerasulan keluarga
apostolate, lay	kerasulan umat awam
apostolic	apostolik
apostolic activity	kegiatan/karya kerasulan
Apostolic Administrator	Pentadbir Apostolik
apostolic association	persatuan/serikat kerasulan
apostolic blessing	berkat apostolik
apostolic college	rekanan para rasul
apostolic communion	persekutuan apostolik
Apostolic Constitution	Konstitusi Apostolik
Apostolic Delegate	Delegat Wakil Apostolik
Apostolic Exhortation	Amanat Apostolik
Apostolic Letter	Surat Apostolik
Apostolic Nunciature	Nunsiatur Apostolik
apostolic preaching	pewartaan Para Rasul
Apostolic Prefect	Prefek Apostolik
Apostolic Prefecture	Prefektur Apostolik
Apostolic See	Takhta Apostolik
apostolic succession	pewarisan apostolik
apostolic tradition	tradisi apostolik
Apostolic Vicar	Vikar Apostolik
Apostolic Vicariate	Vikariat Apostolik
apostolic work	karya kerasulan
Apostolicam Acuositatem (Decree on the Apostolate of the Laity)	Apostolicam Acuositatem (Dekri tentang Kerasulan Awam)

apostolicity
apparition
approbation
Apostles, successors of the
Arameans
Aramaic
arbitration
Archangel
Ss. Michael, Gabriel, Raphael, Archangels
Archbishop
Archbishop Emeritus
Archbishop , Major (in the Eastern Church)
Archbishop, Metropolitan
archive, curial
Arianism
ark, Noah's
Ark of the Covenant
Armageddon
army chaplain
army of Christ
Army, Salvation
art, sacred
articles of faith
artificial insemination
Ascension, The
ascetic
asceticism
Ash Wednesday
ashes
aspirant
Assembly of God
assembly
assent of faith
assistance, spiritual
assistant parish priest
associations, lay
assumed into heaven
Assumption of the Blessed Virgin
astray
astrology

keapostolikan
penampakkan
pengesahan, persetujuan, aprobas
Pengganti Para Rasul
orang Aramia
bahasa Aramia
timbang tara
Malaikat Agung
St. Mikael, Gabriel dan Rafael, Malaikat Agung
Uskup Agung
Uskup Agung Emeritus
Uskup Agung Utama (Gereja Timur)
Uskup Agung Metropolitan
arkib kuria
Arianisme
bahtera Nuh
Tabut Perjanjian
Armagedon
pastor/kapelan tentera
askar/lasykar/tentera Kristus
Angkatan Takhlisan, Bala Penyelamatan
seni/kesenian suci
artikel-artikel iman
permanian/inseminasi beradas
Kenaikan Tuhan Yesus
zahid, pertapa
pertapaan, asetisisme, kezahidan
Hari Rabu Abu
debu, abu
calon
Sidang Jemaah Allah
sidang, perhimpunan
persetujuan iman
bantuan kerohanian
pembantu pastor/paderi paroki
persatuan umat awam
diangkat ke syurga
Perawan Maria Diangkat ke Syurga
sesat
ilmu nujus, astrologi

atheism
atheist
atonement
attitude
Augustine, St.
Augustus Caesar
auricular confession
authentic
Author of Salvation, Christ the
Author, God the
author, sacred
authority
authority of the Church, supreme
authority, competent
authority, ecclesiastical
authority (expert)
authority, moral
authority, patriarchal
authority, teaching
authority, canonical
Auxiliary Bishop
avarice
Ave Maria (Hail Mary)

ateisme
ateis, orang kafir
penebusan
sikap
Santo Augustinus
Kaisar Augustus
pengakuan lafaz sulit
tulen, sejati, sah
Kristus Pelaku Penyelamatan
Allah Maha Pencipta
penulis/pengarang suci
kuasa, hak, kewibawaan, pihak berkuasa, wewenang
kuasa/wewenang tertinggi Gereja
pihak berkuasa/wewenang yang berwiba
kuasa/wewenang kegerejaan
pakar, ahli
kewibawaan
kuasa/wewenang Patriark, kuasa baka
kuasa/wewenang untuk mengajar
autonomi kanonik
Uskup Pembantu, Uskup Auksilier
ketamakan, kehalobaan, keserakahan
Ave Maria (Salam Maria)

Baal	Baal
Babel, dispersion of	penyerakan Babel
Babylon	Babel, Babylon
Balaam	Balaam
banns of marriage	pemberitahuan/pengumuman perkahwinan
baptise	membaptis, mempermandikan
baptism	pembaptisan, baptisan, permandian
baptism certificate	sijil baptisan, surat permandian
Baptism of the Lord	Pembaptisan Tuhan Yesus
baptism name	nama baptisan/permandian
baptism register	daftar baptisan/permandian
baptism, candidate for	calon pembaptisan/permandian
baptism conditional	pembaptisan bersyarat
baptism, infant	pembaptisan bayi/kanak-kanak
Baptism, Rite of	Ritus/Upacara/Rumus Pembaptisan/Permandian
baptism, sealed by	dimeterai oleh pembaptisan/permandian
baptismal font	bejana pembaptisan/permandian
baptismal promise, renewal	pembaharuan janji
baptismal vows	janji baptisan
baptismal water	air pembaptisan/permandian
Baptist Church	Gereja Baptis
Baptist, John the	Yohanes Pembaptis
baptised, the newly	yang baru dibaptiskan/dipermandikan
barren (woman)	mandul
Basic Christian Community	Komuniti Kristian Dasar
Basic Ecclesial Community	Komuniti Eklekia Dasar
basic right	hak asasi
basilica	basilika
bear with one another	bersabarlah terhadap satu dengan lain
bear fruit	berbuah, berhasil
beatification	pengisytiharan gelaran yang berbahagia, berhasil
beatitude	kebahagiaan
Beatitudes, The Eight	Lapan Sabda Kebahagiaan
Beelzebul	Baalzabul
Before Christ (B.C.)	Sebelum Masihi (S.M.)

beget	beroleh (anak)
begotten	kandung
behaviour (human)	tingkah laku, kelakuan
behaviour pattern	pola tingkah laku
behaviour, abnormal	tingkah laku/kelakuan abnormal
behaviour, amoral	tingkah laku/kelakuan tidak bermoral
Beheading of St. John the Baptist	Pemenggalan kepala St. Yohanes Pembaptis
Behold!	Lihatlah!
Bel and the Dragon	Dewa Bel dan Naga
belief	kepercayaan
belief, religious	fahaman agama
Believe, I (prayer)	Aku Percaya (doa)
believer	orang yang percaya, penganut
Benedictine	Benediktin
benediction	benediksi, berkat
Benedictus, The	Benediktus (Pujian Zakaria)
benefactor	dermawan, penyumbang
beneficence	benefis, pendapatan
beneficence	kedermawanan
benefit	faedah, manfaat
benevolence	kemurahan hati
bequeath	mewariskan, mewasiatkan
bequest	pemberian, warisan
bereavement	kehilangan, kematian
beseech	memohon, meminta, merayu
bestow	mengurniakan
betray	mengkhianati, membelot
etrothal	pertunangan
beware	berwaspada, berjaga-jaga, awas
bible interpretation	tafsiran Alkitab/Kitab Suci
bible study	pengajian Alkitab/Kitab Suci
Bible, The	Alkitab, Kitab Suci
biblical	biblika
biblical apostolate	kerasulan biblika
biblical authority	kewibawaan Alkitab/Kitab Suci
biological mother	ibu kandung
birth control	kawalan kelahiran
birth, illegitimate	kelahiran luar nikah
birth, legitimate	kelahiran sah
Birthday of the BVM	Kelahiran Santa Perawan Maria

Birth of St. John the Baptist	Kelahiran St. Yohanes Pembaptis
birthright	hak mewarisi
Bishop	Uskup
Bishop, Auxiliary	Uskup Pembantu
Bishop, Coadjutor	Uskup Koadjutor
Bishop, Diocesan	Uskup Dioses
Bishop, Suffragan	Uskup Sufragan
Bishop, Titular	Uskup Tituler
Bishop's Coat-of-Arms	lencana Uskup
Bishops' Conference	Majlis Uskup-uskup/Waligereja
bishops, college of	rekanan para Uskup
bishops, order of	jajaran para Uskup
Bishops, Synod of	Muktamar Uskup, Sinode Uskup
black magic	ilmu sihir, ilmu ghaib
blameless	tidak bersalah, tidak bercela
blaspheme	mengkufuri
blasphemy	kata-kata kufur
blemish	cela, cacat, noda
bless	memberkati, merestui, merahmati
Blessed Sacrament	Sakramen Maha Kudus
Blessed Virgin Mary	Santa Perawan Maria, Perawan Suci Maria
blessed with	dikurniai
blessing	rahmat, berkat, restu, pemberkatan
blessing of the fire	pemberkatan api
blessing of married couples	pemberkatan suami-isteri, pemberkatan pengantin
blessing of the dead	pemberkatan jenazah
blessing, apostolic	pemberkatan apostolik
blessing, nuptial	pemberkatan pernikahan/perkahwinan
Blood of Christ	Darah Kristus
blood relation	saudara sedarah
blood, to shed	menumpahkan darah
Body and Blood of Christ	Tubuh dan Darah Kristus
body and soul	jiwaraga
Body of Christ	Tubuh Kristus
bond of charity	ikatan cinta kasih
bond, marriage	ikatan nikah/perkahwinan
bondage	perhambaan, di bawah kuasa, cengkaman
bondage of sin	bergelumang/cengkaman/perhambaan dosa
bonds, sacred	ikatan suci
Books of the Law	Kitab Taurat

born again	dilahirkan kembali
bound by law	terikat oleh hukum/undang-undang
boundary, diocesan	sempadan keuskupan/dioses
breach of law	melanggar undang-undang
breach of promise	mungkir janji
bread and wine	roti dan anggur/wain
bread of life	roti (yang memberi) kehidupan
bread, living	roti hidup
bread, unleavened	roti tidak beragi
break bread, to	memecahbahagikan roti
brethren	saudara-saudara
brethren, separated	saudara-saudara terpisah
breviary	breviari, buku ibadat harian
bride	pengantin perempuan, mempelai perempuan
Bride of Christ	Mempelai Kristus, Pengantin Kristus
bridegroom	pengantin lelaki, mempelai lelaki
bridesmaid	pengiring pengantin perempuan
brimstone	batu belerang
broken family	keluarga berpecah-belah
brother, religious	biarawan
brother, lay	biarawan awam
brotherhood, religious	persaudaraan/keikhwanan religius
brotherhood, bond of	ikatan persaudaraan/perikhwanan
Brother (title)	Brother (gelaran)
brothers in Christ	saudara-saudara dalam Kristus
Bull	Bulla/Pernyataan Rasmi
burden of sin	beban dosa
bureaucracy, church	birokrasi gereja
burial	penguburan, pengebumian
burial ground	tanah perkuburan
burial service	upacara pengebumian/penguburan
burnt offering	korban bakaran, sajian yang dibakar
bury	menguburkan, mengebumikan
bushel	busyel, takaran
Byzantium Rite	Ritus Bizantium

Candidate for Orders
Candidate for Novitiate
Caesar
calamity
calendar, Gregorian
call
call to perfection
call, God's
calling, high
calumny
Calvary
Calvinism
Calvinist
Canaan
Canaanites
candidate for baptism
candle, paschal
canon (law)
Canon Law
Canon Law, Code of
canon of sacred books
Canon of the Mass
canonical
canonical form
canonical mission
canonical research
canonical scriptures
canonical state
canonical visitation
canonisation
canticle
cantor
capital punishment
capitalism
captivity
Capuchin
Cardinal
cardinal sins
cardinal virtues
care, pastoral
Carmel, Mount
Carmelites, Discalced (O.C.D.)
carnal desires
cast out Satan
catacomb
catechesis
catechetical
catechetics
catchism
Catechism of the Catholic Church

Calon Tahbisan
Calon Novisiat
Kaisar
kecelakaan, kemalangan, bencana
kalendar/takwim Gregory
panggilan, seruan, himabaun, ajakan
panggilan untuk menjadi sempurna
Panggilan Allah, Seruan Tuhan
panggulan yang luhur
fitnah, pemfitnahan
Kalvari
Kalvinisme
Kalvinis
Kanaan
Suku bangsa Kanaan
calon pembaptisan/permandian
lilin Paska
kanon (hukum)
Hukum Kanonik, Hukum Gereja
Tatahukum Kanonik, Kitab Hukum Kanonik
daftar kitab-kitab suci
Kanon Misa
kanonik, mengikut hukum gereja
bentuk kanonik
perutusan/misi kanonik
penyelidikan kanonik
kitab-kitab suci yang diiktiraf Gereja
status kanonik
lawatan kanonik
kanonisasi
madah, kidung, kantikal
penyanyi, kantor
hukuman mati
faham kapitalis, kapitalisme
tawanan
Kapusin
Kardinal
dosa-dosa pokok/utama
sifat-sifat baik pokok/utama
pemeliharaan/keprimanusiaan pastoral
Gunung Karmel
Orde Karmel Tak Bersepatu
syahwat, hawa nafsu
mengusir Syaitan
katakomb
katekesis, katekese
kateketik, kateketikal
kateketik
katekismus
Katekismus Gereja Katolik

catechist
catechumen
catechumenate
catechumenate, pre-
cathedral
Catholic
catholic
Catholic Church
Catholic faithful
Catholic Youth
catholicity
Catholics
cause, excusing
cause, pious
cedar
celebrant
celebrate
celebrate holy mass
celebration
celebration, eucharistic
celibacy
celibacy, ecclesiastical
celibacy, law of
celibacy, obligation of
celibacy, priestly
celibate, a
cell group
cemetery
cenacle
censer
censor
censorate
censorship
censure
census, parish
centenary
Centurion
ceremony
ceremony, marriage
certainty, moral
certificate, baptismal
certification
Chair of Peter
Chalcedon, Council of
chalice
Chancellor
chant
chant, to
chapel
chaplain
chaplet
Chapter (religious)
Chapter general
character
character development

katekis
calon permandian/pembaptisan, katekumen
katekumenat
prakatekumenat
katedral, gereja uskup
Katolik
umum, semesta, sedunia, sejagat, katolik
Gereja Katolik
umat Katolik
Belia Katolik
kekatolikan, kesejagatan
umat Katolik, orang-orang Katolik
sebab-sebab yang mengecualikan
karya-karya salih
pohon araz/sedar
pemimpin perayaan
merayakan
merayakan misa kudus
perayaan
perayaan ekaristi
selibat, pembujangan, hidup membujang
selibat kegerejaan
hukum selibat
kewajiban selibat
selibat kaum paderi
selibat, bujang
kumpulan sel
tanah perkuburan, pusara
ruang atas
wadah membakar kemenyan, pendupaan, perbaraan
penapis
jemaah penapis
penapisan
celaan, kecaman
banci paroki
ulang tahun keseratus
Ketua pasukan askar
upacara, istiadat
istiadat/upacara perkahwinan, pernikahan
kepastian moral
surat/sijil baptisan
perakuan
Takhta Petrus
Konsili Kalsedon
piala
Canselor
lagu, dikir, canta, ratib
bernyanyi, berdikir, beratib
capel, kapel, gereja kecil
kapelan
rosari pendek
Persidangan (religijs)
Persidangan tertinggi
peribadi, sifat, watak
pembentukan peribadi

character, moral
charism
charisma
charismatic
Charismatic Movement
charismatic prayer meeting
charisms, special
charitable organisation
charity
charity, works of
charm
Charter of Priestly Formation
chaste
chasten
chastity
chastity, vow of
cherub
cherubim
child abuse
child of God
child support
child, adopted
child, illegitimate
child, neglected
childhood
childish
childlike
children of God
chivalry
choice, conscious
choice, free
choir
choirmaster
chosen people
chrism
Chrism Mass
Christ
Christ, incorporated into
Christ, mission of
Christ, passion and death of
Christ, prophetic office of
Christ, Spirit of
Christ, Spouse of the Church
Christ, the crucified
Christ, the Eternal Priest
Christ, the glorified
Christ, the Good Shepherd
Christ, the Head of the Church
Christ, the King
Christ, the Light of the World
Christ, the Mediator
Christ, the New Adam
Christ, the New Man
Christ, the Redeemer
Christ, the Teacher

akhlak
karisma
karisma
karismatik, berkarisma
Pergerakan Karismatik
doa kelompok karismatik
karisma khusus
pertubuhan kebajikan/amal khairat
cinta kasih, kemurahan hati, belas ikhsan
karya amal
jampi, guna-guna, pukau
Pedoman Pendidikan Imam
suci murni
menginsafkan, menegurkan
kesucian, kemurnian
kaul kemurnian
kerub
kerubim
penderaan/penyiksaan kanak-kanak
anak Allah
nafkah anak
anak angkat
anak luar nikah
anak terbiar
masa kanak-kanak
keanak-anakan, kebudak-budakan
seperti kanak-kanak
putera-puteri/anak-anak/anak Allah
kesateriaan
pilihan yang sedar
pilihan bebas
koir, paduan suara
pemimpin koir
bangsa terpilih
minyak krisma
Misa Krisma
Kristus
digabungkan bersama Kristus
misi Kristus
kesengsaraan dan kewafatan Kristus
tugas kenabian Kristus
Roh Kristus
Kristus, Mempelai Gereja
Kristus yang disalibkan
Kristus, Imam Abadi
Kristus yang dimuliakan/diagungkan
Kristus, Gembala Baik
Kristus, Kepala Gereja
Kristus, Raja Semesta
Kristus, Cahaya/Terang Dunia
Kristus, Pengantara
Kristus, Adam Baru
Kristus, Manusia Baru
Kristus, Penebus/Juruselamat
Kristus, Sang Guru

Christ, the True Vine	Kristus, Pokok Anggur Sejati
Christendom	Dunia Kristian
Christian	Kristian, Nasrani
Christian epic	epik Kristian
Christian missionary	mubaligh/misionari Kristian
christian values	nilai-nilai kristiani
Christian, to become a	memeluk agama Kristian
christianise, to	mengkristiankan
Christianity	agama Kristian
Christmas	Krismas, Natal, Pesta Keputeraan Yesus Kristus
Christmas tree	pohon Krismas/Natal
Christology	Kristologi
Christus Dominus (Decree on the Pastoral Office of Bishops in the Church)	Christus Dominus (Dekri tentang Tugas Kegembalaan Para Uskup dalam Gereja)
chronology	kronologi
church	Gereja Katolik
church and state	gereja dan negara
Church Fathers	Bapa-bapa Gereja
Church laws	hukum Gereja, undang-undang Gereja
Church State (Vatican)	Negara Gerejani (Vatikan)
Church, Bride of Christ	Gereja, Pengantin Kristus
church, domestic	gereja domestik/keluarga
Church, Eastern Orthodox	Gereja Ortodoks Timur
Church, Latin	Gereja Latin
church, local	gereja tempatan, gereja dioses
church, parish	gereja paroki
church, titular	Gereja titular
church-state relations	hubungan antara negara dengan gereja
ciborium	siborium
circumcision	penyunatan, pengkhatan
Cistercian monastery	pertapaan Cistersien
city, earthly	kota duniawi
city, heavenly	kota surgawi
civil	sivil, awam
civil law	undang-undang sivil
civil marriage	perkahwinan sivil
civil rights	hak awam
civilisation	peradaban, tamadun
clairvoyance	kebolehan meramal
class, social	kelas/golongan sosial
classless society	masyarakat tanpa kelas
class-status consciousness	kesedaran taraf-kelas
clergy	klerus, golongan paderi, kaum imam
clergy, regular	klerus/imam biarawan
cleric	imam
clericalism	fahaman keimaman
cloister	biara, klausura, pertapaan
clone	klon
code of ethics	tataetika, tatasusila, kanun etika
collection (financial)	pungutan (kewangan)
collective responsibility	tanggungjawab bersama, tanggungjawab kolektif
college of consultors	rekanan penasihat
Coadjutor Bishop	Uskup Koadjutor
coat of arms	lencana, jata
code	kod, kanun, tatahukum
Code of Canon Law	Kitab Hukum Kanonik

code, moral/social
codex
cohabit
co-heir
Collect (of the Mass)
collector, tax
college of apostles
college of bishops
college of priests
collegial
collegial spirit
Colossians
Comforter, The
coming of the Lord
commandments
commandments, Church
Commandments, the Ten
commemoration
commentary
commentator (Mass)
commission
commission (fee)
Commission, the Great
commissioning ceremony
commit oneself
commit sin
commitment
committee, ad hoc
committee, organising
committee, protem
committee, standing
committee, steering
committee, working
common good
common ground
common life
common prayer
common priesthood
common sense
common-law wife/husband
communal celebration
communicant
communicate
communication
communication, mass
communication, social
communications media
communion
communion of saints
communion rite
communion service
communion, confessional
communion, ecclesiastical
communion, eucharistic
communion, full ecclesial

kod moral/sosial
kodeks
bersekedudukan
(pe)waris bersama
Kolekte (Misa), Doa Singkat
pemungut cukai
rekanan para Rasul
rekanan para Uskup, Dewan Uskup
rekanan para imam/paderi
rekanan
sikap/semangat rekanan
orang Kolose
Penghibur
kedatangan Tuhan
hukum, perintah, rukun
perintah gereja, rukun gereja
Sepuluh Perintah Allah, Rukun Sepuluh
peringatan
ulasan, komentar
komentator (Misa)
komisi, suruhanjaya
komisen, dalal
Suruhan/Pengutusan Agung Yesus
upacara pentauliahan
mengabdikan diri, menyatakan kesanggupan
melakukan dosa
komitmen, iltizam, tanggungan, janji
jawatankuasa ad hoc
jawatankuasa pengelola
jawatankuasa sementara
jawatankuasa tetap
jawatankuasa pemandu
jawatankuasa bertugas
kepentingan/kesejahteraan umum, kebaikan bersama
(titik) persamaan
hidup bersama
doa umum
imamat umum
akal budi
teman bersekedudukan
perayaan bersama
komunikasikan, penyambut komuni
berhubung, berkomunikasi
perhubungan, komunikasi
komunikasi massa
komunikasi sosial
media komunikasi
komuni, persekutuan
persekutuan para kudus
upacara komuni
ibadat/upacara sembahyang komuni
persekutuan umat seiman
persekutuan kegerejaan
perseketuan ekaristi
persatuan gereja sepenuhnya

communion, hierarchical	persekutuan (ber)hirarki
Communion, Holy	Komuni Kudus
communion, spiritual	persekutuan rohaniah, komuni rohani
communion, to receive holy	menerima /menyambut komuni kudus
community	komuniti, masyarakat
community life	kehidupan komuniti, masyarakat
community, ecclesial	komuniti eklesia/kegerejaan
community, parish	komuniti paroki
community, spiritual	persaudaraan rohani, komuniti rohaniah
community, worshipping	jemaah
comparative religion	perbandingan agama
compassion	belas kasihan
compensation	pemampasan, pampasan ganti rugi
competent	layak, berkuasa
Compline	Ibadat Penutup
compulsion	paksaan
concelebrated mass	misa konselebrasi/bersama
concelebration	perayaan bersama
concept	konsep, tanggapan
conception	penghamilan, mengandung
conciliar, post-	pancaskonsili, sesudah konsili
conciliation	pendamaian, berdamai
conclave	konklav, sidang sulit
concord	kerukunan, harmoni, perjanjian, konkord
concordance	konkordans, kesejajaran
concordat	konkordat, perjanjian
concubinage	pergundikan
concubine	gundik
concupiscence	hawa nafsu
concur	(ber)setuju
conditional	bersyarat
condolence	belasungkawa, takziah
conduct, moral	kelakuan moral
Conference of Major (Religious) Superiors	Majlis Pemimpin Tinggi (Biarawan-biarawati)
Conference of Religious	Majlis Biarawan-biarawati
Conference, Episcopal	Majlis/Persidangan Uskup
confess	mengaku
confession of faith	pengakuan iman/kepercayaan
confession of sin	pengakuan dosa
confessional	kamar pengakuan, tempat pengakuan
confessional seal	rahsia pengakuan
confessor	penerima pengakuan dosa
Confirmation, Rite of	Ritus/Upacara Penguatan
Confirmation, Sacrament of	Sakramen Penguatan
Confiteor	Doa Konfiteor
conflict	perselisihan, konflik
Confraternity of Christian Doctrine	Persaudaraan Ajaran Kristian
confusion	kekeliruan, kebingungan, keadaan kacau
congregation	jemaah, kongregasi
Congregation for Divine Worship	Kongregasi untuk Ibadat Ilahi
Congregation for Seminaries & Universities	Kongregasi untuk Seminari dan Universiti
Congregation for the Clergy	Kongregasi untuk Klerus
Congregation for the Doctrine of the Faith	Kongregasi untuk Ajaran Iman
Congregation for the Religious	Kongregasi untuk Religius
congregation, religious	kongregasi/tarekat biarawan-biarawati/religius

Congress, Eucharistic
conjugal
conjugal love
conjugal rights
consanguine family
consanguinity
conscience
conscience, dignity of
conscience, examination of
conscience, formation of
conscience, liberty of
conscience, stirring of
conscientious
conscientious objector
conscientisation
consciousness
consecrate, (bread and wine)
consecrate, (church building)
consecrate, (oneself)
consecrated life
consecration
consecration of a religious
Consecration, (Mass)
consecration, baptismal
consecration, episcopal
consecration, prayer of
consensual marriage
consent
consent, age of
consent, free
consistory
Constantinople
constitution
constraint, moral
consult
consultation
consultative body
consultative voice
consultor
consultors, college of
consummation of marriage
contemplate
contemplation
contemplative
contemplative life
Contemplative Order
contemplative prayer
contempt
contextual
continent
contraception
contraceptive
contract, marriage
contract, social
contradiction, sign of

Kongres Ekaristi
suami isteri
cinta suami isteri
hak suami isteri
keluarga sedarah
perhubungan sedarah
suara hati, hati nurani, hati kecil
martabat hati nurani
pemeriksaan batin
pembentukan hati nurani
kebebasan hati nurani
kegoncangan hati nurani
hemat
pembantah turut suara hati
peningkatan kesedaran moral, penginsafan
kesedaran taraf-kelas
mengkonsekrasikan/menguduskan (roti dan anggur)
mentakdiskan/menyucikan gereja
mengabdikan/membaktikan (diri)
hidup bakti/berkaul
pentahbisan, pentakdisan, penyucian, konsekrasi
pengabdian/pembaktian biarawan/biarawati
Konsekrasi (Misa)
pentakdisan/penyucian baptisan
pentahbisan uskup
doa konsekrasi
perkahwinan bebas
persetujuan, kerelaan, izin
cukup umur
kerelaan bebas
konsistori
Konstantinopel
perlembagaan, konstitusi
halangan moral
runding
perundingan, konsultasi
badan perundingan/konsultasi
suara konsultasi
penasihat
rekanan penasihat
penyatuan perkahwinan
berbatin
kontemplasi, pandangan berbatin
kontemplatif, batiniyah
kehidupan kontemplatif/batiniyah
Ordo Kontemplatif
doa kontemplatif/batin
hina, keji, benci
penyesuaian mengikut konteks
kontinen, mengekang/mengawal hawa nafsu
kontrasepsi, pencegahan hamil
kontraseptif
kontrak perkahwinan, perjanjian nikah
muafakat kemasyarakatan/sosial, kontrak sosial
tanda pertentangan

contribution
contrite
contrition
Contrition, Act of
contrition, imperfect
control, self-
controversy
convalidation
convenience, marriage of
convent
convention
conventional morality
conversion (of heart)
conversion (to another religion)
Conversion of St. Paul
convert (person)
convoke
cooperation
Coptic Rite
Copts, the
co-responsibility
Corinthians
corporal works of mercy
corporeal
corpse
corpus
Corpus Christi
correction, fraternal
cosmos
Council
Council Fathers
Council of Churches of Malaysia
Council of Churches, World
Council of Elders
Council of Ephesus
Council of Trent
council, provincial
Council, Second Vatican
counsel
counselling, marriage
counsellor
Counsellor, the (i.e. Holy Spirit)
counsels, evangelical
countenance (expression)
Counter-Reformation
covenant
Covenant, New
covetousness
co-worker
creation
Creator
creature
Credo
creed
Creed, Apostles'

sumbangan
penuh sesal
kesesalan
Doa Taubat/Sesal
penyesalan tidak sempurna
kawalan sendiri
kontroversi
pengesahan
perkahwinan untuk kesenangan
konven, biara
adat kebiasaan, kelaziman, konvensyen
norma kesusilaan biasa
bertaubatan (hati)
penukaran agama, memeluk agama
Pertaubatan St. Paulus
mualaf, pemeluk
menghimpun
kerjasama
Ritus Koptik
orang Koptik
tanggungjawab bersama
orang Korintus
karya belas kasihan jasmani
zahir, jasmani
mayat, jenazah
tubuh
Tubuh Kristus
pembetulan/teguran saudara
kosmos, alam semesta
Konsili, Majlis, Dewan, Sidang
Para Bapa Konsili
Majlis Gereja-gereja Malaysia
Dewan Gereja-gereja Sedunia
Majlis Tua-tua
Konsili Efesus
Konsili Trent
dewan/majlis provinsi
Konsili Vatikan Kedua
bimbingan, nasihat
kaunseling perkahwinan
penasihat, kaunselor
Penghibur (Roh Kudus)
nasihat-nasihat injil
wajah, air muka
Reformasi Balas
perjanjian, waad
Perjanjian Baru
sifat menginginkan hak orang lain
rakan kerja
kejadian, ciptaan, Khalikah
Pencipta, Khalik
makhluk
Doa Kredo, Syahadat
syahadat, kepercayaan, akidah
Syahadat para Rasul

cremation
crematorium
crisis
criterion
criticism, textual
Cross, Stations of the
Cross, the
cross, to take up the
crozier
crucifix
Crucifixion, the
crucify
Crusade
crusader
culpability
cult
cult of adoration
cult of the Blessed Virgin
cult of the saints
cult, liturgical
cultural pluralism
culture
curate
cure, to
curia
Curia, Roman
curse (noun)
custom
customary marriage
cycle, liturgical

kremasi, pembakaran mayat
krematorium, tempat bakar mayat
krisis
ukuran, kriteria
kritikan teks
Doa Jalan Salib
Salib
memikul/memanggul salib
tongkat kegemalaan, tongkat uskup, krosier
salib
Penyaliban Yesus Kristus
menyalibkan
Perang Salib
salibi
kebersalahan
ibadat, kultus
ibadat sujud
ibadat kepada Santa Perawan
ibadat terhadap orang kudus
ibadat liturgi
kemajmukan/pluralisme budaya
kebudayaan, budaya
pastor/paderi pembantu
menyembuhkan
kuria
Kuria Roma
kata-kata makian, sumpah-seranah, kutukam, cacian
adat-resam, kebiasaan, kelaziman
perkahwinan ikut adat
kitaran liturgi

damnation	penglaknatan
damned	terkutuk, terlaknat
darkness of sin	kegelapan dosa
Day of Deliverance	Hari Pembebasan
Day of the Lord	Hari Tuhan
Deacon	Diakon
Deaconess	Diakon Wanita
Dead Sea Scrolls	Skrol Laut Mati
dean	dekan
death	kematian, maut
death (of prophet)	kewafatan, wafatnya (nabi)
death omen	alamat maut
death penalty	hukuman mati
debauchery	kegiatan-kegiatan yang tidak berakhlak/bermoral
decadence	kemerosotan
Decalogue, The	Dekalog
deceit	penipuan, perdayaan, tipu helah
declaration (proclamation)	perisytiharan, pengumuman
Declaration of Rights	Perisytiharan Hak
decree	dekri
dedication (act of consecrating)	pentahbisan
dedication (of devoting)	pembaktian
Dedication of the Basilicas of Ss. Peter & Paul, Apostles	Pemberkatan Basilika-basilika St. Petrus & St. Paulus
Dedication of the Lateran Basilica	Pemberkatan Basilika Lateran
deeds, good	perbuatan/tindakan baik
defect (from the Church)	meninggalkan (gereja) secara rasmi
defense, right of	hak membela diri
defender of the bond (defensor vinculi)	pembela ikatan perkahwinan
defile	mengotori, mencemari, menodai
definition of Doctrine	definisi/takrif Doktrin
dehumanisation	penyahinsanian, penyahkemanusiaan
Dei Verbum (Vatican II, Dogmatic Consitution on Divine Revelation)	Dei Verbum (Konstitusi Dogmatik tentang Wahyu Ilahi)
deification	pendewaan
deism	deisme
deity	dewa/dewi, kedewaan
Deity, the	Tuhan
Delegate, Apostolic	Wakil Apostolik
delegation of authority/power	penugasan kuasa
deliberation	perbincangan, mempertimbangkan
deliberative vote	suara penentu
deliverance	pembebasan, penyelamatan
demands of faith	kewajipan agama
demon	iblis, hantu, syaitan
demoniac(al)	kesyaitanan, dirasuk syaitan, jahat
demonism	percaya pada hantu
demonology	pengkajian tentang syaitan
denial	penafian
denial of rights	tidak diberikan hak
denomination, religious	mazhab agama
denunciation	pengecaman, pengutukan

deny oneself	menyangkal diri
Department of Religious Affairs	Jabatan Hal-Ehwal Agama
deportation	pengusiran, deportasi
deposit of faith, sacred (depositum fidei)	pusaka suci iman
deprave	merosakkan akhlak/moral
desecrate	mencemarkan
desecration	pencemaran
desertion	meninggalkan
design, God's	rencana Allah
desire	keinginan, hasrat, nafsu, idaman
desires, disordered	keinginan tidak senonoh/teratur
desolation	kesepian
despair	(ber)putus asa/harapan
despise	benci akan, memandang hina terhadap
despondency	keadaan putus asa/harapan
destiny	takdir
determinism	faham penentuan
detraction	kritikan, fitnah
Deus ex machina	penyelenggaraan Tuhan
Deuterocanonical Books, The	Kitab Deuterokanonika
development	pembangunan/perkembangan
deviate	melencong, menyimpang, menyeleweng
devil	syaitan
devil, the	Iblis
devotee (of religion)	penganut
devotion	ibadat, sembahyang, kebaktian, pembaktian, devosi
devotion, exercises of	amalan kesalihan, devosi pembaktian
devotions, popular	ibadat-ibadat salih, devosi salih
devout	salih
diabolic(al)	seperti syaitan
diaconate, permanent	diakoniat tetap
diaconate, sub-	subdiakoniat
diakonia (ministry)	pelayanan
dialogue	dialog, perbualan, percakapan
Diaspora	berpencaran/berserakan kaum Yahudi
dichotomy	dikotomi, pembahagian
Dignitatis Humanae (Declaration on Religious Liberty)	Dignitatis Humanae (Deklarasi tentang Kebebasan Beragama)
dignity	martabat, maruah, darjat
dignity of the human person	martabat peribadi manusia
dignity, human	martabat manusia
dignity, sacerdotal	martabat imam
diocesan	dioses, keuskupan
diocesan bishop	uskup dioses
diocesan priest	imam dioses/keuskupan
diocesan territory	wilayah dioses/keuskupan
diocese	dioses, keuskupan, kawasan uskup
direction	arah, hala
directive	amanat, arahan
director, spiritual	pembimbing rohani
disarmament	pelucutan senjata
disaster	malapetaka, bencana
disbelief	rasa tidak percaya akan
discern	menanggap, mencerap, menilai
discerning	pandai menilai, arif
discernment	kearifan, kebolehan menanggap, menilai

discernment of spirits	pembezaan/pembedaan roh
disciple	pengikut, murid
discipleship	kemuridan
discipline	disiplin, tatatertib
discretion	budi bicara, kebijaksanaan
discrimination	diskriminasi, pembezaan
disharmony	ketidakharmonian
dishonesty	ketidakjujuran
dishonour, to	mengaibkan, memalukan
Dismissal (Mass)	Pengutusan (Misa)
disobedience	keingkaran
disobedient	ingkar
disobey	mengingkari
dispensation (Papal)	keizinan (Paus)
disposition (temperament)	pembawaan
dissension	perselisihan, pertelingkahan
dissent	pertentangan pendapat
distractions	gangguan
divination	ramalan
divine	ilahi, ketuhanan
divine law	hukum ilahi
divine mercy	kerahiman ilahi, belas kasih ilahi
Divine Office	Ibadat Harian Gereja
divine providence	penyelenggaraan Allah
Divine Redeemer	Penebus Ilahi
divine sacrifice	korban ilahi
divinity	ketuhanan
Divinity, The	Tuhan
divorce	perceraian
divorced	(sudah) bercerai
Docetism	Doketisme
Doctors of the Church	Pujangga-pujangga Gereja
doctrinal principle	prinsip/asas doktrin
doctrine	doktrin
document	dokumen
dogma	dogmatik
dogmatic	dogmatik
dogmatism	faham dogma, dogmatisme
dogmatist	orang yang dogmatik
dome	kubah
domestic church	gereja keluarga/rumahtangga/domestik
domicile	domisil
domination	dominasi, penguasaan
Domini, Anno (A.D.)	Tahun Masihi (T.M.)
Dominican	Dominikan, Dominikus
dominion of darkness	dikuasai kegelapan
donation	pendermaan, derma
doom (death)	ajal, maut
Doomsday	hari kiamat
doubt	keraguan, kesangsian
dove	(burung) merpati
dowry	hantaran kahwin/nikah
Doxology	Doksologi
drachma	drakhma, dirham
dryness in prayer	kegersangan dalam doa

dualism
duty
duty, common
dwell
dwell in Christ
dwelling (place)
dying
dysfunction

dualisme
kewajiban, tugas
tugas bersama
tinggal
bersatu dalam Kristus, tinggal dalam Kristus
kediaman
hampir mati, saat akhir hayat
disfungsi

Easter	Paska, Easter
Easter Day	Hari Paska, Hari Easter
Easter Sunday	Hari Minggu Paska
Easter vigil	Malam Paska
Easter, Feast of	Hari Raya Paska
Eastern Churches	Gereja-gereja Timur
Eastern Rite	Ritus Timur
ecclesia	eklesia, gereja
ecclesial communion	persekutuan kegerejaan
ecclesial community	komuniti kegerejaan/eklesia
ecclesial community, basic (BEC)	komuniti eklesia dasar
ecclesiastic	imam, paderi, pendeta
ecclesiastical	tentang gereja, kegerejaan
ecclesiastical authority	kuasa/wewenang kegerejaan
ecclesiastical discipline	tatatertib gereja
ecclesiastical institution	lembaga/institusi kegerejaan
ecclesiastical law	hukum/undang-undang gereja
ecclesiastical ministry	pelayanan gereja
ecclesiastical office	jawatan kegerejaan
ecclesiastical province	provinsi kegerejaan
ecclesiastical region	wilayah kegerejaan
ecclesiastical study	kajian kegerejaan
ecclesiastical tradition	tradisi kegerejaan
economy of salvation	tatapenyelamatan
ecstasy	keghairahan, ekstasi
ecumenical	tentang kesatuan gereja-gereja Kristian, ekumenis
Ecumenical Council	Konsili Ekumenis
ecumenical gathering	pertemuan ekumenis
ecumenical movement	gerakan ekumenis
ecumenism	ekumenisme
Eden	Firdaus
edict	edik
edify	meneguhkan/membina/memupuk keimanan dan akhlak
education	pendidikan
education, faith	pendidikan iman

egoism	keegoan, keakuan, egoisme
Egypt	Mesir
elders of the church	ketua-ketua jemaah, pegawai gereja
Elect, the	Golongan Terpilih
election of the Pope	pemilihan Paus
Elevation, The (at Mass)	Pengangkatan Hosti Kudus (dalam Misa)
Elijah	Elia
Elohim	Elohim
elope	lari (bersama kekasih)
elopement, marry by	kahwin lari
emancipation	pembebasan, emansipasi
embolism	embolisme
embryo	embrio
Emeritus	Emeritus
Eminence	Yang Mulia
Emmanuel	Immanuel
emotion	perasaan, emosi
empathy	empati
emptiness	kehampaan, kekosongan
enact (laws)	menggubal (undang-undang)
encourage	menggalakkan
encyclical	ensiklik
endowment	derma kekal, wakaf
endtime	akhir zaman
endurance	daya ketahanan
enemy	seteru, musuh
engagement (betrothal)	pertunangan
Enlightenment, The Age of	Zaman Kesedaran
enlightenment	kesedaran, penyedaran
enmity	permusuhan
enthronement	penabalan
entice	menggoda
entrance song	nyanyian pembukaan
entrust	mengamanahkan
environment	persekitaran
envy	iri hati
Ephesus, Council of	Konsili di Efesus
Epiclesis	Epiklese
Epiphany of the Lord	Penampakkan Tuhan
episcopal	keuskupan, episkopal

episcopal conference	persidangan/konferensi keuskupan
episcopal consecration	pentahbisan uskup
episcopal rank	pangkat/martabat uskup
episcopal vicar	vikar keuskupan
episcopate	episkopat
Epistle	Surat
equality	kesamaan
equity, canonical	kewajaran kanonik
eremitical life	kehidupan bertapa/eremit
erotic	erotik
error	kesalahan, kesilapan
escapism	eskapisme
eschatological	eskatologis
eschatology	eskatologi
esoteric doctrine	doktrin esoterik
essence	inti pati, inti sari
essential principle	prinsip dasar/pokok/hakiki
estate	estet
esteem, self-	harga diri
estranged	telah renggang/berpisah
eternal	abadi
eternal life	kehidupan abadi/kekal
Eternal Word	Sabda/Firman Abadi
eternity	kehidupan abadi, akhirat
ethical norms	norma etika, tatasusila, tataetika
ethics	etika
ethics, code of	kod etika
ethics, moral	etika moral
Eucharist	Ekaristi
Eucharist, Holy	Ekaristi Kudus
Eucharist, Sacrament of the	Sakramen Ekaristi
eucharistic celebration	perayaan ekaristi
Eucharistic Congress	Kongres Ekaristi
Eucharistic Prayer	Doa Syukur Agung
Eucharistic sacrifice	korban Ekaristi
eucharistic species	rupa/spesies ekaristi
eulogy	eulogi
eunuch	sida-sida
euthanasia	eutanasia
evangelical	evangelis, injili

evangelical counsels	nasihat-nasihat injili
evangelism	pemberitaan/pengkhabaran Injil, evangelisme
evangelist	penginjil, evangelis
Evangelist	Pengarang Injil, Pembawa Injil
evangelisation	penginjilan, pewartaan Injil, envagelisasi
evangelise	mewartawakan Injil
Eve	Hawa
everlasting	abadi, kekal abadi
evidence	bukti, tanda, keterangan
evil	kejahatan, jahat, durjana
evil desire	niat jahat
evil eye	mata syaitan
evil minded	berfikiran jahat
evil omen	petanda/alamat buruk
Evil One, The	Iblis
evil, social	kejahatan sosial
evildoer	orang jahat
evolution	evolusi
ex cathedra	ex cathedra
exalt	memuliakan, menyanjung tinggi
exaltation	kemuliaan, kegembiraan yang amat sangat
examination of conscience	pemeriksaan batin
excardination	ekskardinasi
exclaustration	eksklaustrasi
excommunication	ekskomunikasi, pengucilan
executor (legal)	wasi
exegeisis	takwil, tafsiran kritis, eksegeese
exegete	penafsir, ekseget
exegetical method	kaedah pentakwilan/pentafsiran/eksegese
exemption	pengecualian
exequial mass	misa eksekual/arwah
exercise, spiritual	amalan/latihan rohani
exhortation	gesaan, amanat
Exhortation, Apostolic	Amanat Apostolik
exhumation	penggalian mayat
exile	buangan
exile, an	orang buangan
exist	ada, wujud
existence	kewujudan, wujudnya, adanya
existentialism	eksistensialisme

existentialist	eksistensialis, pendukung ekstensialisme
exodus	pergi beramai-ramai
exorcism	pengusiran roh jahat, eksorsisme
exorcist	pengusir roh jahat, eksorsis
expiation (of sins)	penebusan (dosa)
expire (die)	meninggal dunia
exploitation	mengeksploitasikan
exploitation	eksploitasi
expose, to	menampakkan, mendedahkan
exposition	kenampakkan, eksposisi, penjelasan yang terperinci
Exposition of the Blessed Sacrament	Kenampakkan/Eksposisi Sakramen Maha Kudus
expound	menjelaskan/menerangkan dengan terperinci
expulsion	pemecatan, pengusiran
Exsultet	Eksultet
extenuating circumstances	hal keadaan peringan
extol	menyanjung, memberikan pujian melangit terhadap
extortion	pemerasan, pemaksaan
extravagance	sifat keborosan, pembaziran
extravagant	boros, membazir, mewah
Extreme Unction	Urapan Terakhir
extremism	faham pelampau, ekstremisme
extremism	pelampau, ekstremis
exult	amat bergembira, bergirang

facilitate	memudahkan
facilitator	pemudah cara pelancar kerja, fasilitator
faculty of theology	fakulti teologi
faith	iman
faith healer	ahli tiburohani
faith, abberation in	penyimpangan iman
faith, catholicity of	kekatolikan iman
faith, certainty of	kepastian iman
faith, crises of	krisis iman
faith, deposit of	khazanah iman
faith, in good	secara jujur
faith, light of	cahaya/terang iman
faith, loss of	kehilangan iman
faith, mystery of	misteri iman
faith, the demands of	kewajipan iman
faithful	setia, beriman
faithful to the truth	setia kepada kebenaran
faithful, infallibility of the	kebal salah umat beriman
faithful, obligations of the	kewajipan umat beriman
faithful, rights of the	hak orang beriman
faithful, the	umat beriman
faithfulness	kesetiaan
faithless	tidak beriman, tidak setia
fall into sin	jatuh ke dalam dosa, berdosa, melakukan dosa
Fall of Man, The	Kejatuhan Insan/Manusia ke dalam Dosa
fallacy	salah anggapan, falasi
fallen angel	malaikat yang jatuh
falsehood	kepalsuan, pembohongan, pendustaan
family	keluarga, famili
family circle	di kalangan keluarga
family law	undang-undang keluarga/famili
Family Life Ministry	Pelayanan Kehidupan Keluarga/Famili
Family of God	keluarga Allah
family planning	perancangan keluarga
family, apostolate of the	kerasulan keluarga

family, broken	keluarga/famili pecah-belah
family, consanguine	keluarga/famili sedarah
family, extended	keluarga/famili luas
family, immediate	keluarga/famili asas
family, matriarchal	keluarga/famili kuasa ibu
family, nuclear	keluarga/famili asas
family, patriarchal	keluarga/famili kuasa bapa
Family, The Holy	Keluarga Kudus
fanatic	fanatik
fantasy	fantasi, khayalan
fast	(ber)puasa
fast, day of	hari berpuasa
fast, to break	berbuka puasa
fatalism	fatalisme
fate	takdir, nasib
father	bapa
Father (priest)	Paderi (imam)
Father Almighty	Bapa Yang Maha Kuasa
father, adoptive	bapa angkat
father, biological	bapa kandung
Father, God the	Allah Bapa
father-in-law	bapa mertua, bapa mentua
Fathers of the Church	Bapa-bapa Gereja
Fathers, Council	Bapa-bapa Konsili
fault	kesalahan, kerosakan, kecacatan, kelemahan
favoured by God	dikurniai Allah
fear of the Lord/God	takut akan Tuhan/Allah
feast	perayaan, pesta
feast day	hari raya, hari pesta
Feast of the Unleavened Bread	Hari Raya Roti Tidak Beragi
fellowship	persaudaraan, perkumpulan, persahabatan, silaturahmi
fellowship, to have	bersilaturahmi, beramah-tamah
feminist movement	gerakan kewanitaian/feminis
ferial day	hari biasa
fertility	kesuburan
fervour	penuh semangat, keghairahan
fetish	barang/objek pujaan, fetisy, obsesi
fidelity	kesetiaan
fig tree	pohon ara
filial	kepada/terhadap ibu bapa

filial piety	ketaatan terhadap ibu bapa
filled with the Holy Spirit	dikuasai oleh Roh Kudus, penuh dengan Roh Kudus
finite	terbatas, terhad, finitum
firmament	cakerawala, jumentara
First Friday	Jumaat Pertama
First Holy Communion	Komuni Pertama
First Martyrs of the Church of Rome	Para Martir Pertama Umat di Rom
First Mass	Misa Pertama
first-born child	anak sulung
fixation	obsesi
flattery	kata yang mengangkat
flesh	daging, isi
flesh, desire of the	hawa/kehendak nafsu
flesh, Word made	Sabda/Firman menjadi manusia
foetus	janin
folklore	budaya/cerita rakyat
font, baptismal	bekas/bejana air baptis
forbidden	dilarang
force, of law	kuat kuasa undang-undang
forever	selama-lamanya
forgive	memaafkan, mengampunkan, mengampuni
forgiveness of sins	pengampunan dosa
form of marriage	tatacara perkahwinan
formal acceptance	penerimaan formal
formalise	memformalkan
formation	pembentukan, pembinaan, pendidikan
formation of religious	pembentukan/pendidikan para biarawan-biarawati
formation, faith	pendidikan/pembentukan iman
formation, on-going	pendidikan lanjutan, pembentukan berterusan
formation, priestly	pendidikan imam
formula, dogmatic	rumus/formula dogmatik
formulate	merumuskan
formulate of doubt	rumusan persoalan/permasalahan
fornication	percabulan
fortitude	ketabahan, keteguhan hati
fortune-telling	ramalan nasib, tilik
forum	forum
foster child	anak angkat
foster child	membela, memelihara, memupuk
foundation	asas, yayasan, penubuhan

founder	pengasas, pendiri
Francis of Assisi, St.	Santo Fransiskus, dari Assisi
Franciscan	Fransiskan
frankincense	kemenyan
fraternal correction	pembetulan/teguran secara persaudaraan
fraternity	persaudaraan
fraud	penipuan
free consent	keizinan secara bebas
free-will	kehendak bebas
freedom	kebebasan
freedom of assembly	kebebasan untuk berhimpun
freedom of choice	kuasa memilih
freedom of religion	kebebasan beragama
freedom of speech	kebebasan bercakap
Freemason	Masuni, Freemason
friar	rahib, biarawan
friary	biara, frateran
friendship	persahabatan
frugal	berjimat(-cermat), berhemat
fruit	buah, hasil
fruits, to bear	berbuah, berhasil
fruits of the Spirit	buah-buah Roh, hasil-hasil karya Roh
fullness of the Sacrament of Orders	kepenuhan Sakramen Tahbisan
fulness of life	kehidupan sepenuhnya
fundamental	asas, dasar, pokok, utama
fundamental freedom	kebebasan asasi
fundamental rights and duties	hak dan kewajiban asasi
fundamentalism	fundamentalisme
funeral	pengebumian
funeral expenses	belanja pengurusan jenazah/mayat
funeral parlour	rumah utus mayat
funeral service	upacara pengebumian
furnishings, sacred	peralatan suci
futility	kesia-siaan
future life	hari akhirat/kemudian

habit	kebiasaan, tabiat
habit, religious (dress)	jubah religius
Hades	alam maut
Hail Mary, The	Doa Salam Maria
hallelujah	hallelujah, halleluya
hallowed	kudus, suci
halo	lingkaran cahaya, halo
handicapped	cacat
handmaid	hamba
happiness	kebahagiaan
harassment	gangguan yang berkali-kali
hard-hearted	berhati batu, keras hati
hardness of heart	kedegilan/kekerasan hati
harlot	pelacur, sundal
harmony	harmoni, keharmonian
harvest	tuaian, penuaian, panen
hatred	perasaan benci, kebencian
heal	menyembuhkan/memulihkan
healing, gift of	kurnia penyembuhan
healing, inner	penyembuhan batin
heart, conversion of	partaubatan hati
heart, inclination of the	kecenderungan hati
heathen	(orang) pagan
heaven	syurga
heavenly	kesyurgaan, syurgawi, dari syurga
heavenly beings	makhluk-makhluk syurgawi/dari syurga
Heavenly Father	Bapa Syurgawi
heavenly Kingdom	Kerajaan syurgawi
Hebrew	Ibrani
Hebrews	orang Ibrani
hedonism	hedonisme
hedonist	hedonis
heir	(pe)waris
heirs, co-	(pe)waris bersama
hell	neraka

Hellenic	Yunani
Hellenistic World	Dunia Keyunanian
herald of the Gospel	pewarta/pengarak Injil
heredity	keturunan, baka
heresy	bidaah yang menyeleweng/sesat, heresi
heretic	meyeleweng, heretik
heritage	pusaka, warisan
heritage, common	warisan bersama
hermeneutics	hermeneutik
hermit	pertapa
hermitage	tempat bertapa, pertapaan
Herod	Herodes
hierarchic(al)	(ber)hierarki, bertatatingkat
hierarchical communion	persekutuan berhierarki
hierarchical recourse	permohonan bantuan menurut tatatingkat
hierarchical structure of the Church	susunan tatatingkat dalam Gereja
hierarchy	hieraki, tatatingkat
hierarchy, collegial	rekanan hierarki
high priest	imam agung, imam besar
hindrance	halangan, hambatan
Hinduism	Hinduisme, Agama Hindu
history, church	sejarah gereja
holiness	kesucian, kekudusan
holiness, call to	panggilan hidup yang kudus
holistic	holistik
holy	kudus, suci
Holy Alliance	Perikatan Suci
Holy Bible, The	Alkitab, Kitab Suci
Holy City of Jerusalem	Kota Suci Yerusalem
Holy Communion	Komuni Kudus, Perjamuan Suci
holy door	pintu suci
Holy Family, The (Jesus, Mary, Joseph)	Keluarga Kudus (Yesus, Maria, Yusuf)
Holy Father	Bapa Suci
Holy Innocents	Para Kanak-kanak Suci
Holy Land	Tanah Suci
Holy Mass	Misa Kudus
Holy Mother Church	Gereja Bonda Kudus
Holy One of God	Utusan Suci daripada Allah
Holy Orders	Tahbisan
holy pictures	gambar-gambar suci

Holy Saturday	Hari Sabtu Suci
holy see	kawasan Seri Paus
Holy Sepulchre	Makam Suci
Holy Spirit	Roh Kudus
Holy Spirit, conceived by the	dikandung daripada Roh Kudus
Holy Spirit, filled with the	penuh dengan Roh Kudus
Holy Spirit, fruits of the	buah-buah Roh Kudus
Holy Spirit, Gift of the	Anugerah/Kurnia Roh Kudus
Holy Spirit, marked by the	ditandai Roh Kudus
Holy Spirit, outpouring of the	curahan Roh Kudus
Holy Spirit, promptings of the	dorongan/bisikan Roh Kudus
Holy Thursday	Hari Khamis Suci, Hari Khamis Putih
Holy Trinity	Tritunggal Maha Kudus
holy water	air suci
Holy Week	Minggu Suci, Pekan Suci
Holy Year	Tahun Suci
holy days of obligation	hati suci wajib
homicide	homisid
homiletics	seni berkhotbah
homily	khutbah, homili, huraian
homiletics	seni berkhotbah
homily	khutbah, homili, huraian
homosexual	homoseksual
homosexuality	kehomoseksualan, homoseksualiti
honest	jujur
honesty	kejujuran
honorarium	bayaran kehormat, honorarium
honouring the saints	menghormati orang kudus
hope	harapan, berharap
Hosanna	Hosana
hospitality	layanan baik, hospitaliti
hospitality minister	pelayanan hospitaliti
host	hosti
host, sacred	hosti kudus
hosts, consecrated	hosti yang dikonsekrasikan
House of God	Rumah/Bait Allah
house of prayer	rumah ibadat
house, parochial	rumah paroki
household of faith	keluarga seiman
human	manusia, kemanusiaan

human being	manusia, insan
human development	pembangunan/perkembangan manusia
human dignity	martabat manusia
human nature	sifat/fitrah manusia
human person	peribadi manusia
human relations	hubungan manusia
human rights	hak (asasi) manusia
human values	nilai-nilai kemanusiaan
humane	berperikemanusiaan
humanism	humanisme
humanitarian	perkemanusiaan
humanitarian	manusia (keseluruhannya), kemanusiaan
humanise	membuat seperti manusia, berperikemanusiaan
humankind	manusia
humble	rendah hati/diri
humble oneself, to	merendahkan diri
humiliate	memalukan, mengaibkan
humility	rendah hati
hymn	madah, him, lagu-lagu pujian
hypocrisy	kepura-puraan, kemunafikan
hypocrite	orang yang munafik, hipokrit
hypostasis	hipostasis
hypostatic union	persatuan hipostatik
hysteria	histeria

Gabriel	Gabriel
Galatia	Galatia
gall	hempedu
Garden of Eden, The	Taman Firdaus
gathering (assembly)	perhimpunan, pertemuan, perjumpaan
Gaudium et Spes (Pastoral Constitution on the Church in Modern World)	Gaudium et Spes (Konstitusi Pastoral tentang Gereja dalam Dunia Moden)
gender	gender, jantina
genealogy	salasilah, geneologi
general absolutions	absolusi umum
general priesthood	imamat/keimanan umum
generation after generation	generasi demi generasi, turun-temurun
generosity	kemurahan hati
genetic engineering	kejuruteraan genetik
genocide	penghapusan/pembunuhan kaum, genosid
Gentiles	orang bukan Yahudi
gentleness	kelembutan
ghost	hantu
gift of God	anugerah/kurnia/pemberian Allah
Gifts of the Holy Spirit	Kurnia/Anugerah Roh Kudus
Gloria	Kemuliaan
glorify	memuliakan
glorious	mulia, cemerlang, gemilang
glory	kemuliaan, kegemilangan
glory of God, the	kemuliaan Allah
gluttony	kegelojohan, kerasukan, sikap lahap, gelojoh
gnosticism	gnostisisme
God	Allah
god	dewa, tuhan
God (generic)	Tuhan
God Incarnate	Allah yang Meljelma Menjadi Manusia
God the Creator	Allah Pencipta
God the Father	Allah Bapa
God the Holy Spirit	Allah Roh Kudus
God the Son	Allah Putera
God willing	jika diizinkan Allah/Tuhan
God, existence of	kewujudan Allah
God, The Almighty	Allah Yang Maha Berkuasa/Agung
God, The Trinitarian	Allah Tritunggal
goddess	dewi
godchild	anak pembaptisan
godfather	bapa pembaptisan
godmother	ibu pembaptisan
God-fearing	bertakwa (kepada Tuhan)
Godhead, the	Tuhan
godliness	kesalihan
godly life	kehidupan yang salih
God-man	Allah-manusia
godparents	ibu-bapa pembaptisan
God's holy people	umat kudus Allah
God's Will	kehendak/takdir Allah

God's Word
golden rule
Good Friday
Good News, The
Good Shepherd, the
goodness
goodness, divine
goodwill, people of
Gospel
Gospel message
gospel, proclamation of the
gossip, to
Gothic
governance
grace
Grace, His (Archbishop)
Grace Before/After Meals
grace, life of
grace, sacramental
grace, sanctifying
Gradual (The Responsorial Psalm)
gratitude to God
gratitude to God
grave
Gravissimum Educationis (Declaration on Christian Education)
Great Commission, The
greed
Greek
greeting
Gregorian calendar
Gregorian chant
Gregory the Great, St.
grief
group dynamics
growth
guardian
guardian angel
guardianship
guidance
guilt

Sabda/Firman Allah
rukun keemasan
Hari Jumaat Agung
Khabar Gembira, Berita Baik
Gembala Baik
kebaikan
kebaikan ilahi
manusia yang berniat baik
Injil, Berita Baik
ajaran/pesanan/perutusan Injil
perisytiharan/proklamasi Injil
megumpat, gosip
Gotik
pemerintahan
rahmat, limpah, kurnia
Yang Amat Berbahagia (Uskup Agung)
Doa Sebelum/Selepas Makan
hidup dalam rahmat
rahmat sakramen
rahmat yang menguduskan
Gradual (Mazmur Antarbacaan)
syukur (kepada Allah)
rasa terima kasih, terhutang budi
kubur
Gravissimum Educationis (Deklarasi tentang Pendidikan Kristian)
Perintah yang Agung
lahap, gelojoh, ketamakan, kelobaan, keserakahan
Yunani
ucapan salam
kalender takwim Gregory
canta Gregory
St. Gregorius Agung
kedukaan, kesedihan, kehinaan, kepiluan
dinamik kelompok
perkembangan, pertumbuhan
penjaga, pelindung, wali
malaikat pelindung
penjagaan, perwalian
bimbingan, panduan, pimpinan
rasa bersalah, kebersalahan

icon	ikon
ideal	ideal, unggul, idaman
idealism	idealisme
idealist	idealisme
ideology	ideologi
idol	berhala, patung (sembahan)
idolatry	penyembahan/pemujaan berhala
idolise	menyembah, memuja, mendewakan
Ignatius, St.	Santo Ignatius
ignominious	(yang) memalukan, mengaibkan
ignorance	kejahilan, tidak tahu
illegal	haram, yang menyalahi undang-undang
illegitimate	luar nikah, haram
illegitimate child	anak luar nikah
illicit	haram
illicit sex	persetubuhan haram
ill-will	berniat jahat
image	imej, citra, gambar
image of God, in the	menurut citra/imej/gambar Allah
images, sacred	gambar suci
imitation of Christ	meneladan Kristus
immaculate	suci, tidak bercacat-cela, imakulat, tidak bernoda
Immaculate Conception	Maria Dikandung Tak Bernoda
Immaculate Heart of Mary	Hati Maria yang Tak Bernoda
Immaculate Virgin	Perawan Tak Tercela
immanent	ada hadir di mana-mana
immersion	pembaptisan, perendaman
immodest(y)	kelancangan, tidak senonoh, kurang sopan
immolation	pengorbanan
immoral	tidak bermoral/berakhlak
immorality, sexual	kelakuan lucah
immortal	abadi, kekal, hidup selama-lamanya
immutable	tidak berubah
impartial	adil, saksama, tidak berat sebelah
impediment	penghalang, halangan, kecacatan
impediment to marriage	halangan perkahwinan/pernikahan
imperfect	tidak sempurna/lengkap
impiety	tidak salih, tidak menghormati
imposition of ashes	pembahagian abu
imposition of hands	penumpangan tangan
impotence	tidak berdaya/berupaya, impoten, mati pucuk
imprimatur	imprimatur
imputability	tanggungjawab
in the name of Christ	atas/demi nama Kristus
inadvertence	ketidaksedaran
incantation	mantera
incardination	inkardinasi
incarnate	jelmaan, menjelma
Incarnate Word, the	Sabda Yang Menjelma Menjadi Manusia
incarnation	penjelmaan, inkarnasi

Incarnation, mystery of the	misteri Penjelmaan/Inkarnasi
incense	dupa, kemenyan
incense, to	mendupai
incest	perbuatan sumbang, sumbang mahram, inses
inclination (of the heart)	kecenderungan/kehendak hati
incola	penduduk
income	pendapatan
incorporate	menggabungkan
incorporation into the Body of Christ	penggabungan ke dalam Tubuh Kristus
incorporeal	tidak berjasad/zahir
incorruptible	tidak akan rosak, tidak dapat disuap, amanah
inculturation	pembudayaan, inkulturasi
indifference	sikap tidak menghiraukan/mempedulikan/mengendahkan
indigenous particular church	gereja partikular asli mandiri
indissolubility (of marriage)	ikatan (perkahwinan) yang kekal
individual	individu, tersendiri, berasingan
individual, private	individu, orang perseorangan
individualism	individualisme
individualistic	individualistik
individuality	identiti tersendiri
indoctrination	indoktrinasi
inductive method	cara induktif
indulgence	penghapusan seksa dosa, indulgensi
infallibility	ketidakmungkinan membuat kesilapan, sifat tidak dapat sesat
infallible	tidak mungkin membuat kesilapan, tidak dapat sesat
infant baptism	pembaptisan bayi
infanticide	membunuh anak, infantisid
infertility	kemandulan, ketidaksuburan
infidelity	ketidaksetiaan, kecurangan
infinite	tidak terbatas/terhad
infinity	ketakterhinggaan, infiniti
infirmity	kerengsaan, lemah, tidak berdaya
informal	informal, tidak rasmi
information	maklumat, keterangan, penerangan, informasi
ingratitude	sifat tidak tahu berterima kasih/mengenang budi
inheritance	warisan, pewarisan
inhibition	kesekatlakuan, tersekat laku
iniquity	ketidakadilan
initiation rite	ritus inisiasi, upacara pelantikan
injustice	ketidakadilan
inner strength	kekuatan batin/jiwa
inordinate	keterlaluan, melampau-lampau, terlampau
insanity	kegilaan, hilang akal
insight	wawasan/fahaman yang mendalam
insolent	biadap
inspiration	ilham, inspirasi
inspiration of the Holy Spirit	inspirasi/ilham Roh Kudus
inspiration, divine	ilham ilahi
inspired by God	diilhami Allah
Inspirer, The	Pengilham
installation	pelantikan rasmi
installation of the Bishop	pertabalan Uskup
instinct	naluri
institute, (organisation)	institut (organisasi)
institution	institusi

Institution of the Holy Eucharist	Penetapan Ekaristi Kudus
instruction, religious	ajaran/bimbingan agama
instrument of office	surat cara pelantikan
instrument of salvation	sarana/alat penyelamatan
integrate	bersepadu, berintegrasi
integral formation	pembentukan/pembinaan yang bersepadu
integral human development	pembangunan/perkembangan manusia yang menyeluruh/bersepadu
integration	persepaduan, kesepaduan, integrasi
integrity	keutuhan, integriti
intellectual assent	pengakuan akal budi, pengakuan intelektual
intention	tujuan, niat, maksud, intensi
intention, mass	hajat/intensi misa
Inter Mirifica (Decree on the Means of Social Communications)	Inter Mirifica (Dekri tentang Upaya-upaya Komunikasi Sosial)
intercede	mengantarai, mendoakan
intercession	perantaraan, pengantaraan, doa
intercessor	perantara
interdependence	kesalingbergantungan
interdict	perintah larangan, interdik
interim ethics	etika sementara
intermarriage	kahwin campur
internalise	membatinkan
interior life	kehidupan batin
interpellation	interpelasi
interpersonal relations	hubungan antara perseorangan
interpretation	tafsiran, interpretasi
interpretation of Sacred Scripture	tafsiran Kitab Suci
interreligious relations	hubungan antara agama
interrogation	soal siasat
intervention	campur tangan
intimate	rapat, mesra, mendalam
intolerance	tidak bertoleransi
intrinsic motivation	dorongan intrinsik
introductory rites	upacara pembukaan
introspection	kaji diri, introspeksi
introvert	introvert
intuition	gerak hati, intuisi
invalidation	pentaksahan
invalidity	ketaksahan
investigation, theological	penelahaan/penyelidikan/pemeriksaan teologi
invocation	permohonan kepada Tuhan, invokasi
Invocation to the Holy Spirit	Doa Kepada Roh Kudus, Epiklese
irony	ironi
irregular	luar aturan
irregularity	luar aturan, ketaksekataan
irreligious	tidak beragama, menentang agama
irrevocable	tidak boleh ditarik balik
Isaiah	Yesaya
Israel	Israel
Israelite	orang Israel

Jacob	Yakub
James	Yakobus
Jansenism	Yansenisme
jealous	cemburu
jealousy	perasaan cemburu
Jehovah	Yehovah
Jeremiah	Yeremia
Jerome, St.	Santo Hironimus
Jerusalem	Yerusalem
Jesuit	Jesuit
Jesus	Yesus
Jesus Christ	Yesus Kristus
Jesus, the perfect man	Yesus, manusia sempurna
Jesus, Servant of God	Yesus, Hamba Allah
Jew	orang Yahudi
Jewish	yahudi
Jewish Christians	Kristian Yahudi
Jews, the	umat Yahudi
Joachim and Anne, Ss	Santo Yoakim dan Santa Ana
Job	Ayub
Joel	Yoel
John	Yohanes
John Chrysostom, St.	Santo Yohanes Krisostomus
John the Baptist	Yohanes Pembaptis
Jordan	Yordan
Joseph	Yusuf
Joseph the Worker, St.	Santo Yusuf, Pekerja
Joshua	Yosua
journey, spiritual	perjalanan rohani
joy	kegembiraan, kegirangan, kesukaan
jubilation	kegembiraan
jubilee	jubli
Judah	Yehuda
Judaism	Agama Yahudi
Judas	Yudas

Jude	Yudas
Judea	Yudea
judge	hakim
judge, to	mengadili, menghakimi
judgement	pengadilan, hukuman, keputusan mahkamah
judgement, right	penilaian/pengadilan yang tepat
Judgement, Day of	Hari Pengadilan
judgement, general	pengadilan umum
Judgement, Last	Pengadilan Akhir
judgement, particular	pengadilan perseorangan/partikuler
judgement, rash	keputusan yang lancang/terburu-buru
judicial procedure	prosedur peradilan/kehakiman
judicial vicar	vikar kehakiman
Judith	Yudit
juridical acts	akta juridikal
juridical status	status juridikal
jurisdiction	bidang kuasa
jurisprudence	jurisprudens, ilmu hukum
just	adil, saksama, berpatutan
justice	keadilan
justice, bring to	membawa ke muka pengadilan
justice, sense of	semangat keadilan, mementingkan keadilan
justice, social	keadilan sosial
justified by faith	dibenarkan kerana iman
juvenile	juvenil, anak muda
juvenile delinquency	delinkuens juvenil
juvenile delinquent	pesalah/delinkuen juvenil

kenosis	kenosis
keys of the Kingdom of Heaven	kunci Kerajaan Syurga
kin	keluarga, sanak saudara, kaum kerabat
kindness	kemurahan, kebaikan hati, berbudi
King of Glory	Raja Kemuliaan
Kingdom of God	Kerajaan Allah
Kingdom of God, the coming of the	kedatangan Kerajaan Allah
Kingdom of Heaven	Kerajaan Syurga
Kingly office of Christ	tugas Kristus sebagai Raja
kingship of Christ	kerajaan Kristus
kinship	hubungan kekeluargaan, tali persaudaraan
kiss	kucupan, ciuman
kiss the Bible	mengucup Alkitab
kneel	berlutut, melutut, bertelut
knowledge	pengenalan, pengetahuan
knowledge of God	pengetahuan/pengenalan akan Allah
Kyrie Eleison (Lord Have Mercy)	Kyrie Eleison (Tuhan Kasihanilah Kami)
Kyrios (Lord)	Kyrios (Tuhan)

Laicisation	kehilangan status klerikal
laity	kaum/umat awam
Lamb of God	Anak Domba Allah
lamentation	ratapan
Last Judgement, The	Pengadilan Akhir, Hari Pengadilan
Last Supper, The	Perjamuan Akhir
Latin (language)	Bahasa Latin
Latin (people)	orang/bangsa Latin
Lauds	Ibadat Pagi
Lavabo	Lavabo, pembasuhan tangan (dalam perayaan ekaristi)
law	undang-undang, hukum
law and order	undang-undang dan ketenteraman
Law of Moses, The	Taurat Musa
Law, Canon	Hukum Kanonik
law, church	hukum gereja
law, civil	undang-undang sivil
Law, Common	Common Law
law, customary	undang-undang adat
law, divine	hukum ilahi
law, moral	hukum moral
law, natural	hukum kudrat
lawful marriage	perkahwinan yang sah
laws of nature	hukum-hukum alam
lax	cuai, longgar, tidak tegas
lay apostolate	kerasulan awam
lay leader	pemimpin awam
lay ministry	pelayanan awam
lay people	umat/kaum awam
lay religious	biarawan-biarawati awam
lay spirituality	kerohanian kaum awam
laying on of hands	penumpangan tangan
leader	pemimpin, ketua
leadership	pucuk pimpinan, kepemimpinan, pimpinan
leaven	ragi, bahan penaik
Lebanon	Lebanon, Lubnan

lectern
lection
lectionary
lector/reader
lecture
legacy
legal aid
legalisation
legalism
legalistic
legate
legend
legion
Legion of Mary
legislate
legitimacy
legitimate
Lent
Lenten Appeal
Lenten message
leper
leprosy
Levite
levy
liberal
liberalism
Liberator, Jesus the
licentiate
lie (violation of the truth)
life
life cycle
life expectancy
life, apostolic
life, church
life, evangelical
life, everlasting
life, family
life, fraternal
life, fullness of
life, married

lektern
leksyen
leksyenari
lektor/pembaca
ceramah, syarahan, kuliah
warisan, pusaka, legasi
bantuan guaman
pengesahan/pembenaran dari segi undang-undang
ultrakeundangan, keundangan yang keterlaluan
bersifat keundangan
duta Vatikan
legenda
legion, amat banyak
Legio Mara, Legion Maria
menggubal undang-undang
kesahan, sahnya, kewajaran
sah, dibolehkan, munasabah
Prapaska, Lent
Rayuan Prapaska/Lent
perutusan/pesanan Prapaska
pesakit kusta
penyakit kusta
orang Lewi
levi, cukai
liberal, terbuka
liberalisme
Yesus Pembebas
tauliah, orang yang bertauliah
dusta
kehidupan, hidup, hayat, nyawa, jiwa
kitaran hidup
jangka hayat
kehidupan apostolik
kehidupan kegerejaan/menggereja
hidup menurut Injil
hidup yang kekal abadi
kehidupan keluarga
hidup dalam persaudaraan
kepenuhan hidup, kesempurnaan hidup
alam perkahwinan, kehidupan berumah tangga

life, secular	kehidupan sekular
life, society	kehidupan sosial
life, spiritual	hidup rohani
life-giving	yang memberi hidup, yang menghidupkan
life-style	cara hidup
life-support system	sistem sokongan hidup
life-sustaining	mengekalkan kehidupan
life-threatening	yang mengancam kehidupan
light	cahaya, terang
light of Christ	cahaya Kristus
light of faith	cahaya/terang iman
light of the world	cahaya/terang dunia
limbo	limbo, terawang-awang
litany	litani
litigants	litigan
litigation	litigansi, proses pembicaraan di mahkamah
liturgical catechesis	katekesis/katekese liturgi
liturgical celebration	perayaan liturgi
liturgical seasons	musim-musim liturgi
liturgical year	tahun liturgi
liturgy	liturgi
Liturgy of the Eucharist	Liturgi Ekaristi
Liturgy of the Hours	Ibadat Harian
Liturgy of the Word	Liturgi Sabda
Liturgy, Roman	Liturgi Roma
local Church	Gereja tempatan/setempat/dioses
loneliness	keseريان, kesunyian
Lord	Tuhan
Lord and Giver of Life	Tuhan Yang Menghidupkan
Lord God	Tuhan Allah
Lord of history	Tuhan sejarah
Lord of Hosts	Tuhan Yang Maha Kuasa, Tuhan Semesta Alam
Lord's Day, The	Hari Tuhan, Hari Minggu
Lord's Prayer, The	doa yang diajarkan oleh Tuhan, Doa "Bapa Kami"
Lord's Supper, The	Perjamuan Tuhan
love	kasih sayang, cinta, kasih
love God, to	mencintai Allah
love of God and neighbour	mencintai Allah dan sesama (manusia)
love of God, for the	demi Allah
love one's country, to	mencintai tanah air

love, chaste	kasih sayang yang suci/murni
love, conjugal	cinta suami isteri
love, divine	cinta kasih ilahi
love, maternal	kasih sayang ibu
love, romantic	cinta romantik
love, steadfast	kasih setia
love, undivided	cinta yang tidak terbahagi
loving	penyayang, pengasih
Luke	Lukas
Lumen Gentium (Dogmatic Constituion on the Church)	Lumen Gentium (Konstitusi Dogmatik tentang Gereja)
lust	(hawa) nafsu, berahi, syahwat, keghairahan
Lutheranism	ajaran/doktrin Luther
The Lordship of Christ	Ketuhanan Kristus

Macedonia	Makedonia
Madonna, The	Madonna
Magdalene	Magdalena
Magi	Majus(i)
magic	magik, ajaib, silap mata
magic, black	sihir, ilmu ghaib
Magisterium	Magisterium
Magnificat, The	Magnifikat
majesty	keagungan, kehebatan
Major (Religious) Superiors	Pemimpin Tinggi/Besar (Biarawan-biarawati)
majority	majoriti, kelebihan undi, dewasa
malice	niat jahat
malicious	berniat jahat
malign, to	memfitnah
mammon	kekayaan
Mammon	Mammon
Manasseh	Manasye
mandate	mandat
manger	palung
manichaeism	manikeisme
manifestation	pernyataan, manifestasi
mankind	manusia, insan
manna	manna
mariology	mariologi
marital misconduct	salah laku suami isteri
marital status	status perkahwinan
Mark	Marus
mark, a	tanda
mark, indelible	kesan/tanda yang tidak dapat dihapuskan
marks of the Church, the four	empat tanda Gereja
Maronite Christians	orang Kristian Maronit
marriage	perkahwinan, pernikahan
marriage banns	pengumuman nikah
marriage bond	ikatan nikah/perkahwinan
marriage ceremony	upacara perkahwinan

marriage contract	kontrak perkahwinan
marriage covenant	perjanjian perkahwinan
Marriage Encounter	Pertemuan dalam Perkahwinan
marriage of convenience	kahwin mutaah/kontrak
Marriage Tribunal	Tribunal Perkahwinan
marriage, Christian	perkahwinan Kristian
marriage, civil	perkahwinan sivil
marriage, consummation of	penyatuan perkahwinan
marriage, impediment	halangan perkahwinan
marriage, impediments, dispensation of	keizinan dispensasi gereja daripada halangan perkahwinan
marriage, invalid	pernikahan yang tidak sah
marriage, mixed	kahwin campur
marriage, monogamous	perkahwinan monogami
marriage, polygamous	perkahwinan poligami
marriage, registration of	pendaftaran perkahwinan
Marriage, Rite of	Ritus/Upacara Pernikahan/Perkahwinan
marriage, secret	perkahwinan rahsia
marriage vows	ikrar perkahwinan
marriageable	layak berkahwin
married couple	pasangan suami isteri
married life	alam perkahwinan, hidup berkahwin/berumah tangga
marry	berkahwin, bernikah
martyr	martir
martyrdom	martirium
Mary	Maria
Mary conceived without sin	Maria yang dikandung tak bernoda
Mary, Mother of God	Maria, Bunda Allah
Mary, assumed into heaven	Maria yang diangkat ke syurga
Mary, Mother of Grace	Maria, Bunda Rahmat
Mary, motherhood of	keibuan Maria
Mary, Seat of Wisdom	Maria, Wadah Hikmat
Mary, Mediatrix	Maria, Pengantara
Mass	Misa
Mass intention	hajat/intensi Misa
Mass, Holy	Misa Kudus
Mass offering (stipend)	persembahan Misa (stipendium)
Mass, order of	tatacara Misa
Mass, Requiem	Misa Arwah
Mass, Solemn	Misa Agung
Mass, Votive	Misa Votif

Mass, Wedding	Misa Pernikahan/Perkahwinan
master, spiritual	guru rohani
masturbation	pelancapan, masturbasi
materialistic	mementingkan kebendaan, materialistik
materialism	sikap mementingkan kebendaan, materialisme
maternal	keibuan, sebelah ibu
maternal instinct	naluri keibuan
matriarchal family	keluarga kuasa ibu
matrimonial bond	ikatan perkahwinan
matrimonial consent	kesepakatan perkahwinan
matrimonial happiness	kebahagiaan perkahwinan
matrimony	perkahwinan
matrimony, indissolubility of	ikatan perkahwinan yang kekal
Matthew	Matius
maturity, Christian	kedewasaan Kristian
maturity, emotional	kematangan emosi
Maundy Thursday	(Hari) Khamis Suci
means of Social Communication	saruna komunikasi sosial
medal	medal, medali
media	media
media, mass	media massa
mediation	pengantaraan
mediator	pengantara, orang tengah
Medieval Age	Zaman Pertengahan
meditate	bertakafur, merenung, berfikir dalam-dalam
meditation	tafakur, renungan, meditasi
meek	rendah hati, lembah lembut
Melchizedek	Melkisedek
memorial service	ibadat kenangan
mental age	umur akal
mental prayer	doa mental, renungan, meditasi
mentally handicapped	cacat akal
mentally retarded	terencat akal
merciful	berbelas kasihan, murah hati, mengasihani
Merciful, God Most	Allah Yang Maha Rahim
mercy	belas kasihan, rahim
mercy, the seven corporal works of	tujuh karya belas kasihan jasmani
mercy, the seven spiritual works of	tujuh karya belas kasihan rohani
merit	merit, jasa, penghargaan, wajar
message	pesan(an), perutusan, mesej

messenger	utusan
Messiah, The	Mesias, Al-Masih
Messianic Kingdom	Kerajaan Mesias
metropolitan	metropolitan
Michael	Mikhael
middle class	kelas pertengahan
milieu	persekitaran masyarakat
militant	militan
millennium	milenium, alaf
minister (church)	pelayan
minister of communion	pelayan komuni suci
minister, to	melayani
ministry	pelayanan
minister, extraordinary	pelayan luar biasa komuni suci
ministerial priesthood	imamat jawatan
ministry of priests	pelayanan para imam
ministry of the sacraments	pelayanan sakramen
ministry of the Word	pelayanan Sabda
ministry, lay	pelayanan awam
ministry, priestly	pelayanan imam
minor	kecil, minor, orang yang di bawah umur
minority	minoriti, kumpulan kecil
miracle	mukjizat, kejadian yang ajaib
miraculous	ajaib, menakjubkan
missal	buku misa
missiology	misiologi
mission	misi, tugas perutusan
mission of the Church	misi/tugas Gereja
Mission Sunday	Hari Minggu Misi
missionary	mubaligh, misionari, misionaris
missionary activity	kegiatan misi
missionary council	majlis mubaligh/misionari
missionary fervour	semangat misi
missionary, Christian	mubaligh/misionari Kristian
missions	misi
missions, parish	retret/misi paroki
mitre	miter
mixed marriage	kahwin campur
Moab	Moab
model, role	model peranan, suri teladan

moderation	kesederhanaan
moderator	orang tengah, moderator
modern	moden
modernism	modenisme
modernity	kemodenan
modernisation	pemodenan
modest	merendah diri, sederhana, sopan
modesty	kesederhanaan, kesopanan
monastery	biara, pertapaan
monastic life	hidup bertapa
monastic spirituality	kerohanian pertapaan/kebiaraan
monasticism	kebiaraan
monk	rahib, biarawan
monogamy	monogami
monotheism	monoteisme
Monsignor	Monsignor
monstrance	monstrans
moral	moral, akhlak, kesusilaan
moral certainty	kepastian moral
moral code	kod moral
moral constraint	halangan moral
moral implication	implikasi moral
moral law	hukum moral
moral laxity	kerendahan/rendahnya moral
moral norm	norma moral
moral obligation	kewajiban moral
moral order	tata susila
moral value	nilai moral
morale	semangat
moralise	berhujah tentang soal moral
moralist	moralis
moralistic	berkenaan moral (akhlak dan kesusilaan)
morality	kemoralan, prinsip moral, norma kesusilaan
morals	moral
mores, social	mores sosial, adat sosial
Morning Offering	Persembahan Pagi
mortal sin	dosa berat/besar
mortality	hakikat seorang akan mati
mortification of the senses	mati raga
mortify	menahan hawa nafsu

mortuary	rumah mayat
Moses	Musa
Most Holy Trinity	Tritunggal Maha Kudus
Mother of the Redeemer	Bonda Penebus
mother tongue	bahasa ibunda
motherhood	keibuan, menjadi ibu
motherhood of Mary	keibuan Maria
mother-in-law	ibu/emak mentua
motivation	dorongan, motivasi
motive	niat, maksud, tujuan
mourn	berkabung, bersedih, berdukacita
moved by the Holy Spirit	tergerak oleh Roh Kudus
movable feast	(hari) perayaan yang tarikhnya berubah-ubah
multitude, the	khayalak ramai, umum, orang ramai
murder	pembunuhan
music, treasury of liturgical	khazanah muzik liturgi
mustard seed	biji sawi
mutilate	mencacatkan
mutual consent	persetujuan bersama
myrrh	mur
mystagogy	mistagogi
mysteries of the rosary	peristiwa-peristiwa rosari
Mysteries, The Glorious	Peristiwa-peristiwa Mulia
Mysteries, The Joyful	Peristiwa-peristiwa Gembira
Mysteries, The Sorrowful	Peristiwa-peristiwa Duka/Sedih
Mysteries, The Luminous	Peristiwa-peristiwa Cahaya/Terang
mystery	misteri, peristiwa
mystery of Christ	misteri Kristus
mystery of faith	misteri iman
mystery of the Trinity	misteri Tritunggal
mystic	ahli mistik
Mystical Body of Jesus Christ	Tubuh Mistik Yesus Kristus
mystical experience	pengalaman mistik
mysticism	mistisisme, kebatinan
myth	mitos, dongeng
myth, religious	mitos agama
mythical	mitos
mythology	mitologi, kumpulan mitos

Nahum	Nahum
name, baptismal	nama baptisan
Nativity, The	Keputeraan/Kelahiran Yesus, Natal
natural family	keluarga/famili sejadi/asli
natural goodness	kebaikan semula jadi
natural justice	keadilan asasi
natural law	hukum alam/kudrati/tabii/semula jadi
nature, divine	kudrat ilahi
nature, man's fallen	sifat/tabii manusia dalam keadaan berdosa
nature, human	sifat kemanusiaan, sifat/kudrat/tabii manusia
nature, man's social	sifat/kudrat sosial manusia
nature, original	sifat asli
Nazarene	orang Nazaret
Nazareth	Nazaret
needy, the	orang miskin/yang serba kekurangan
negligence	kelalaian, kecuaiian
Nehemiah	Nehemia
neighbour	sesama, jiran, tetangga
neighbour, love of	cinta kasih terhadap sesama/manusia
neighbourhood	kawasan kejiranan/tetangga
neighbourliness	sikap/semangat kejiranan
neophyte	neofit
Nestorianism	Nestorianisme
next of kin	saudara yang terdekat, waris kadim
New Testament	Perjanjian Baru, Wasiat Baru
Nicean Creed	Shayadat Nisea
nihilism	faham nihilis, nihilisme
Noah	Nuh
nominal Christian	penganut Kristian pada nama sahaja, Kristian nominal
non-consummated marriage	perkahwinan yang belum disempurnakan dengan persetubuhan
non-violence	tanpa kekerasan
norm	norma
Nostra Aetate (Declaration on the Relation of the Church to Non-Christian Religions)	Nostra Aetate (Deklarasi tentang Hubungan Gereja dengan Agama Bukan Kristian)
notary	notaris
novena	novena
novice	novis, biarawan-biarawati pelatih
novice master/director	pemimpin/pengarah novis
novitiate	novisiat
nuclear family	keluarga/famili asas
nullity of marriage	pembatalan perkahwinan
nun	biarawati, rubiah, ruhbanat
nunciature	nunsiatur
Nuncio	Nunsio, Wakil Paus
nuns, cloistered	rubiah, biarawati berklausura
nuptial	pernikahan, perkahwinan
nuptial blessing	berkat pernikahan/perkahwinan

oath	sumpah
oath, to take an	mengangkat sumpah
Obadiah	Obaja
obedience	kepatuhan, ketaatan
obedience of faith	ketaatan iman
obedience, vow of	kaul ketaatan
obedient	taat
obey	mentaati, mematuhi, menurut
obituary	obituari, pemberitahuan/notis kematian
objection	bantahan, keberatan
objective	matlamat, objektif
objects, sacred	benda suci
obligation	kewajipan
obligation, holy days of	hari (raya) suci yang wajib
obstinacy	kedegilan, ketegaran
occult	ghaib
octave	oktaf, lapan hari
offence	kesalahan
offended	tersinggung
offender	pesalah
offer sacrifice, to	mempersalahkan korban
offering	persembahan, pemberian
Offertory, The	Upacara Persembahan
office of Christ, priestly, prophetic, kingly	tugas Kristus sebagai imam, nabi, raja
office, ecclesiastical	jawatan kegerejaan
Office, The Divine	Ibadat Harian Gereja
officiating priest	imam yang memimpin upacara
Oil, Holy	Minyak Suci
Oil of Catechumens	Minyak Katekumen
Oil of the Sick	Minyak Orang Sakit
Old Testament, The	Perjanjian Lama, Wasiat Lama
olive tree	pohon zaitun
omen	alamat, petanda
ommission, sin of	dosa kelalaian
omnipotent	Maha Kuasa/Berkuasa
omnipresent	Maha Wujud
omniscient	Maha Mengetahui, serba tahu
one and undivided	satu dan tidak terbahagi
one flock with one shepherd	satu kawanan dengan satu gembala
one heart and one soul	sehati dan sejiwa
oneness	keesaan
only begotten Son of God	Putera Tunggal Allah
ontological	ontologis
ontology	ontologi, proses mengada (ada)
onus of proof	tanggungjawab untuk mengemukakan bukti
Opening Prayer	Doa Pembukaan
opinion	pendapat
opposition	tentangan, pembangkang
oppression	penindasan
Optatum Totius (Decree on the Training of Priests)	Optatum Totius (Dekri tentang Pendidikan Imam)

optimism	sikap optimis/optimistik
oracle	nubuat, orakel, ramalan, ahli ramal
oratory	tempat sembahyang
ordain	mentahbis
ordained priest	imam yang ditahbiskan
Order	Orde, Golongan
Order of canons	Orde para kanonik
Order of Carmel	Orde Karmel
Order of Friars Minor	Orde Saudara-saudara Dina Fransiskan
order of service	atur cara ibadat
Order of the Mass	Atur Cara Misa
order, temporal	tata dunia
Orders, Holy	Tahbisan
order, religious	orde/golongan rohaniwan/religijs
Orders, Sacrament of	Sakramen Tahbisan
ordinance	perintah, hukum
ordinand	penerima tahbisan
ordinary, local	ordinaris wilayah, uskup tempatan
Ordinary of the Mass	Bahagian Tetap dalam Misa
ordination	pentahbisan, tahbisan
Ordination, Rite of	Ritus/Upacara Tahbisan
Ordination to the priesthood	pentahbisan imamat
organ transplant	pemindahan organ
Oriental Churches	Gereja-gereja Timur
Orientalium Ecclesiarum (Decree on the Catholic Eeastern Churches)	Orientalium Ecclesiarum (Dekri tentang Gereja-gereja Katolik Timur)
orientation	orientasi, haluan, suai kenal
origin of man	asal-usul manusia
original sin	dosa asal
ornaments, sacred	perhiasan suci
Orthodox	Ortodoks
orthodox beliefs	kepercayaan ortodoks
Orthodox Church	Gereja Ortodoks
orthodoxy	keortodoksan
Our Father	Bapa Kami
Our Lady	Santa Perawan Maria, Bonda Maria
Our Lady of Fatima	Santa Perawan Maria di Fatima
Our Lady of Guadalupe	Santa Perawan Maria di Guadalupe
Our Lady of Lourdes	Santa Perawan Maria di Lourdes
Our Lady of Mt. Carmel	Santa Perawan Maria di Gunung Karmel
Our Lady of Sorrows	Santa Perawan Maria Berdukacita
Our Lady of the Rosary	Santa Perawan Maria, Ratu Rosari
Our Lord Jesus Christ	Tuhan Kita Yesus Kristus
outcast	orang terbuang
outpouring of the Holy Spirit	curahan Roh Kudus
ovulation method	kaedah/metod ovulasi

pacifism	sikap pendamaian/pengamanan. pasifisme
Padre	Paderi
pagan	jahiliah, pagan
Pall	Palla
palliative	pelega
pallium	pallium
Palm Sunday	Hari Minggu Palma
palm tree	pohon/pokok palma
pantheism	panteisme
papacy	jawatan paus
papal	kepausan, paus
papal blessing	berkat kepausan
Papal Bull	Bulla Paus, Pernyataan Rasmi Paus
Papal Constitution	Konstitusi/Perlembagaan Kepausan
papal encyclical	ensiklik Paus
papal legate	wakil paus
papal nuncio	nunsio/wakil paus
payrus	papirus
parable	perumpamaan, cerita ibarat
Paraclete	Parakletos
paraclete	penhibur, pembela
Paradise	Firdaus
para-liturgy	paraliturgi
pardon	ampun, pengampunan
parenthood	masa keibubapaan
parents, biological	ibu bapa kandung
parents, consent of	izin ibu bapa
parents, foster	ibu bapa angkat
parish	paroki
Parish Assembly	Perhimpunan Paroki
Parish Coordinating Council	Majlis Penyelaras Paroki
parish council	majlis paroki
Parish Finance Committee	Jawatankuasa Kewangan Paroki
Parish Pastoral Council	Majlis Pastoral Paroki
parish priest	paderi/imam paroki
parish register	daftar paroki
parish boundary	sempadan paroki
parish, inter-	antara paroki
parochial house	rumah paroki
Parousia	Parusia
parsonage	rumah pastor/paroki
participation	penyertaan
particular Church	Gereja khusus
particular Church, indigenous	Gereja khusus mandiri/berdikari
particular judgement	pengadilan perseorangan/partikular
particularism	partikularisme
partnership	perkongsian
Pasch of Christ, The	Paska Kristus
paschal	paska
Paschal Candle	Lilin Paska

paschal meal
paschal mystery
passion
Passion of Christ, The
Passion Week
passive
Passover, The
pastor
Pastor
pastor, assistant
pastoral
pastoral assistant
pastoral care
pastoral council
pastoral duty
pastoral institute
pastoral letter
pastoral practice
pastoral theology
pastors of the Church
paten
Pater Noster (Our Father)
paternal
paternalism
paternity
patience
patriarch
Patriarchal Churches
patriarchate
Patriarchs, The
patriarchy
patrilineal
patrimony
patriotism
patron
patronage
patron saint
pattern of behaviour
Paul
Paul, St.
peace
peace of Christ
peacemaker
pedagogy
peer group
penalty
penance
penitence
Penitential Rite
penitential service
Pentateuch, The
Pentecost
Pentecost Sunday
people of God
perfect

santapan paska
misteri paska
keberahian, keghairahan
Kesengsaraan/Penderitaan Kristus
Minggu Sengsara
pasif
Paska
pastor, pendeta, gembala
Pastor
pastor pembantu
pastoral, kepastoran, kegembalaan
pembantu pastoral
kegembalaan, kepastoran, jagaan pastoral
Majlis Pastoral
tugas kegembalaan/pastoral
institut pastoral
surat gembala, keputusan pastoral
amalan/praktik pastoral
teologi pastoral
para pastor/gembala gereja
patena
Pater Noster (Bapa Kami)
kebapaan, seperti seorang bapa
kebapaan, paternalisme
bapa, paterniti
kesabaran
bapa, patriark
Gereja-gereja Patriark
patriarkat, jawatan patriark, tempoh perjawatan patriark
Bapa-bapa Bangsa
patriarki, sistem kuasa bapa
nasab bapa, patrilineal
patrimoni, warisan daripada ayah/leluhur
kesetiaanegaraan, patriotisme
penaung
naungan
santo/santa pelindung
pola tingkah laku
Paulus
Santo Paulus
keadaan damai/aman, kedamaian, keamanan
kesejahteraan Kristus
pendamai, pembawa damai
ilmu pendidikan, pedagogi
kelompok setara/sebaya
hukuman, denda, penalti
hukuman dosa
kesesalan, keinsafan, taubat
Ritus/Upacara Taubat
upacara pertaubatan umum
Pentateukh, Kitab Taurat
Pentekosta
Hari Minggu Pentekosta
umat Allah
sempurna

Perfectae Caritatis (Decree on the Renewal and Adaptation of Religious Life)
perfection
perfection, Christian
perfection, the call to
perjury
permissive
perpetual vows
persecute
persecution
persecutor
perseverance
person
Person of Christ, the
personal judgement
personality
personality development
pessimism
pestilence
Peter
Peter, Successor of
Peter's Pence
petition
Pharaoh
Pharisee
phenomenon, religious
philanthropist
philanthropy
phileo love
philosopher
philosophy of religion
physical defect
physically handicapped
picture, holy
Pieta, The
piety
piety, popular
pilgrim
pilgrim Church
pilgrimage
pilgrimage, to go on
pious
pity
plaintiff
plan of God
plan of salvation
planning, family
platonic relationship
plea
pleasure
pledge
plenary session
pneuma
pneumatic
poetic form
polygamy

Perfectae Caritatis (Dekri tentang Pembaruan dan Penyesuaian Hidup Religius)
kesempurnaan
kesempurnaan Kristian
panggilan terhadap kesempurnaan hidup
sumpah bohong
muaan, permisif
kaul kekal
menyiksa, menganiaya, menindas
penyiksaan, penganiayaan, penindasan
penyiksa, penganiaya, penindas
ketekunan, ketabahan
peribadi, diri
Peribadi Kristus
penilaian/keputusan peribadi
keperibadian, personaliti
pengembangan keperibadian
sikap pesimis, pesimisme
wabak, pestilens
Petrus
Pengganti Petrus
derma Paus
(doa) permohonan, petisyen
Firaun
Farisi
fenomena agama
dermawan
kedermawanan, sifat dermawan
kasih phileo
ahli falsafah
falsafah agama
kecacatan jasmani
kecacatan jasmani/fizikal
gambar suci
Pieta
kewarakan, warak, kesalihan
kewarakan popular/rakyat
penziarah
Gereja musafir
ziarah
berziarah ke, menziarahi
warak, salih, alim
belas kasihan, simpati
plaintif, pihak menuntut
rencana Allah
rencana penyelamatan
perancangan keluarga
hubungan platonik, hubungan bersifat persaudaraan
rayuan, akuan
nikmat, keseronokan, gembira
jaminan, janji
sidang pleno
pneuma
pneumatis
bentuk puisi
poligami

polygamous marriage
polytheism
Pontiff
pontifical
Pontifical Biblical Commission
pontifical right
pontificals
pontificate
Pontius Pilate
Pope
Pope's blessing
popular piety
pornography
Postcommunion
postconciliar
postulant
postulation
pouring of water (baptism)
poverty
poverty, religious
poverty, spirit of
poverty, spiritual
power of God
power, ecclesiastical
powers of darkness
practice of Christian virtues
pragmatic
praise
praise the Lord
praise, sacrifice of
praise, song of
pray
prayer
prayer of intercession
prayer of illumination
prayer groups
prayer meeting
prayer of consecration
Prayer of Faith in God
prayer of sorrow for one's sins
prayer of thanksgiving
Prayer of the Faithful
prayer, common
prayer, constant in
prayer, family
prayer, liturgical
prayer, mental
prayer, opening
prayer, personal
prayer, spirit of
prayer and petition
preach
preach the Gospel, to
preacher
preaching

perkahwinan poligami
politeisme
Paus
kepausan, paus
Komisi Biblika Kepausan
hak kepausan
tanda-tanda martabat kepausan
jawatan paus, tempoh perjawatan paus
Pontius Pilatus
Paus
berkat Paus
kewarakan popular/rakyat
bahan-bahan lucah/pornografi
Pascakomuni
pancakonsili
postulan, calon biarawan-biarawati
postulasi
menuang air (pembaptisan)
kemiskinan, kepapaan
kemiskinan religius
semangat kemiskinan
kemiskinan rohaniah/spiritual
kuasa Allah
kuasa kegerejaan
kuasa-kuasa kegelapan
pengamalan kebaikan Kristian
pragmatik
puji-pujian, pujian
puji Tuhan
korban pujian
madah pujian
berdoa, bersembahyang
doa, sembahyang, ibadat
doa perantaraan
doa memohon penjelasan/penerangan
kelompok/kumpulan doa
pertemuan doa/sembahyang
doa konsekration
Doa Kepercayaan Iman kepada Allah
doa taubat
doa syukur
Doa Umat
doa umum
bertekun dalam doa
doa keluarga
doa liturgi
meditasi, doa mental
doa pembukaan
doa peribadi
semangat doa
doa permohonan
berkhutbah
mewartakan Injil
pengkhutbah
pewartaan, khutbah

preaching, apostolic
preaching, ministry of
precept
Precepts of the Church
precursor
predestination
prediction
Preface (of the Mass)
Prefect
Prefect, Apostolic
Prefecture Apostolic
preferential option
prejudice
prejudicial
prelate
prelature, personal
prelature, territorial
premarital relations
premonition
prenuptial enquiries
prerogative of the Roman Pontiff
presbyter
Presbyterian Church
presbyterium
Presbyterorum Ordinis (Decree on the Ministry and Life of Priests)
presbytery
prescription
prescriptive ethics
presence
presence, life-giving
presence, sign of God's
Presentation of the Lord
Presentation of the Blessed Virgin Mary
preside
press, Catholic
pressure group
pressure, social
prestige
presumption
presupposition
pride, sin of
priest
priest, assistant
priest, diocesan
Priest, High
priest, parish
priest, religious
priest, secular
priesthood
priesthood of Christ
priesthood of Christ, sharing in the one
priesthood of the faithful, common
priesthood, common
priesthood, kingly
priesthood, ministerial

pewartaan kerasulan/apostolik
pelayanan pewartaan/khutbah
ajaran, peraturan, perintah, nasihat
Perintah-perintah Gereja
pelopor, perintis jalan
takdir
ramalan
Prefasi (Misa)
Prefek
Prefek Apostolik
Prefektur Apostolik
pilihan utama
prasangka, praanggapan
memudaratkan, menjejaskan
prelat, wali gereja
prelatur peribadi
prelatur wilayah
perhubungan sebelum nikah
prarasa
pemeriksaan kanonik sebelum nikah
hak keistimewaan/prerogatif Paus Roman
imam, presbiter
Gereja Presbiterian
presbiterium, dewan imam/presbiter
Presbyterorum Ordinis (Dekri tentang Pelayanan dan Kehidupan Para Imam)
rumah imam/presbiter
preskripsi, daluwarsa
etika preskriptif
kehadiran, hadirat
kehadiran yang menghidupkan
tanda kehadiran Allah
Yesus Dipersembahkan di Kanisah
Santa Perawan Maria Dipersembahkan kepada Allah
memimpin, mengetuai
percetakan/akhbar Katolik
kelompok pendesak
tekanan sosial
martabat
kesombongan
praandaian
dosa kesombongan
imam, pendeta
imam pembantu
imam dioses/keuskupan
Imam Agung
imam/pastor paroki
imam religius/biarawan
imam sekular
imamat, keimaman
imamat Kristus
penyertaan dalam astu imamat Kristus
imamat umum umat beriman
imamat umum
imamat rajawi
imamat jawatan

priesthood, royal
priestly
priestly office of Christ
priestly community
priestly holiness
priestly obedience
priestly office
priestly people
priests, council of
priests, senate of
Prima Sedes (First See)
primacy
primacy of the Chair of Peter
Primate
primitive Church, the
primordial rights
principles
Prior
priory
prison chaplain
private revelations
privilege
probation
problem
precatechumenate
procedure
proceedings, legal
process
process, oral contentious
process, penal
procession
procession, entrance
proclaim
proclamation of Christian Doctrine
proclamation of the Gospel
procrastinate
procreate
Procurator
Prodigal Son, the
profanation of sacred objects
profane
profess
Profession of Faith
profession of love
profession, religious
professional ethics
progress, social
prohibiting clause
prohibition
promiscuity, sexual
promise of marriage
promise
Promised Saviour, the
promptings of the Holy Spirit
Pronuncio

imamat rajawi
keimaman, sebagai imam
tugas Kristus sebagai imam
persaudaraan/komuniti imam
kekudusan keimaman
ketaatan keimaman
tugas/jawatan imam
umat imami
majlis imam
senat imam
Takhta Pertama
keutamaan
jawatan utama Takhta Petrus
Primat, Ketua Uskup
Gereja purba, primitif
hak asal/primordium
prinsip, pendirian, dasar
Prior, Ketua Rahib
biara
kapelan penjara
wahyu peribadi
hak istimewa, keistimewaan
tempoh percubaan
masalah, persoalan
praktekumenat
tatacara, prosedur
prosiding undang-undang
proses, kaedah operasi
proses perdata lisan
proses penal/pidana
perarakan, pawai
perarakan masuk
mengisytiharkan, mengumumkan,ewartakan
Pengisytiharan Doktrin Kristian
Perwartaan Injil
berlengah-lengah
beranak
Prokurator
Anak yang Pemboros
menajiskan/mencemarkan benda suci
keduniaan, cabul, kasar
mengaku, menganut
Pengakuan Iman
pernyataan cinta kasih
kaul religius/kebiaraan
etika profesional
kemajuan sosial
klausa larangan
larangan
persetubuhan secara rambang
berjanji untuk menikah/berkahwin
(ber)janji
Juruselamat Yang Terjanji
bisikan/dorongan Roh Kudus
Pronunsio

propagation of the faith
property, Church
property, ecclesiastical
prophecy
prophecy, gift of
prophesy
prophet
prophet of doom
prophetic
prophetic office
prophetic office of Christ
prophetic role of the Church
prophetic writings
propitiation
proselyte
proselytise
prosperity
prostitute
prostitution
prostrate (oneself)
Protestant
Protestant Church
Protestanism
protocanon
Protocanonical Books, The
proverb
providence, divine
province
provincial
Provincial Council
provincialate
provision, canonical
proxy
prudence
psalm
Psalm, Responsorial
psalmist
psalms, to sing the
psalter
psychiatry
psychic
psychology
public opinion
public relations
public spirit
public worship
publican
pulpit
punish
punishment
punishment, capital
punishment, corporal
pure
Purgatory
purification

penyebaran iman
harta Gereja
harta kegerejaan
nubuat
kurnia bernubuat
bernubuat, membuat ramalan
nabi, pesuruh Allah
peramal kiamat
bersifat nubuat/ramalan
tugas nabi
tugas Kristus sebagai nabi
peranan kenabian Gereja
tulisan yang bernubuat, tulisan profetis
penyemahan
penganut baru
memasukkan ke agama baru, menjadikan penganut baru
kemakmuran, kemajuan, kejayaan
pelacur
pelacuran
tertiarap
Protestan
Gereja Protestan
ajaran/doktrin Protestan
protokanonis
Kitab Protokanonika
peribahasa, bidalan
penyelenggaraan ilahi
wilayah, provinsi
provinsial, pemimpin provinsi
Dewan Provinsial
provinsialat, rumah provinsial
peruntukan kanonik
proksi, wakil
kebijaksanaan, sikap cermat
mazmur, zabor, psalm
Mazmur Antarbacaan
pemazmur
bermazmur
psalterium
psikiatri
psikik, ghaib
psikologi
pendapat umum
perhubungan awam
semangat suka berbakti kepada orang awam
ibadat umum
pemungut cukai
mimbar
menghukum
hukuman
hukuman mati
hukuman dera
suci, tulen, bersih
Api Penyucian
penyucian, pentahiran

purification rite
Puritan
Puritanism
purity
purity of heart
pyx

upacara/ritus penyucian
Puritan
Kepercayaan Puritan
kesucian, ketulenan, kebersihan
kesucian hati
piksis

Quaker	Quaker
Quakerism	Quakerisme
Queen of Apostles, The	Ratu Para Rasul
Queenship of Mary	Santa Perawan Maria, Ratu
quiet time	masa sunyi/senyap, waktu mengheningkan cipta
Qumran	Qumran
quotation	petikan, kutipan, pemetikan

rabbi	rabbi
racism	rasisme, fahaman yang mementingkan kaum sendiri
radiance	sinaran
radiant	bersinar-sinar, berseri-seri
radiate	memancar, menyinar
radical	radikal
radicalism	radikalisme
rank, episcopal	taraf uskup
ransom	tebusan
rapport	hubungan baik
rapture	rasa sangat gembira
rate	kadar
rational nature of man	sifat/kudrat rasional manusia
rationalism	rasionalisme, fahaman berdasarkan taakulan
rationalise	memberi taakulan/rasional terhadap, merasionalkan
reader	pembaca
readiness	kesediaan, kesanggupan
reaffirmation of faith	penegasan iman
realise	sedar
realism	realisme
realistic	realistik
reality	hakikat, kenyataan, realiti
realm	bidang, alam, dunia
reasonable	bertimbang rasa, befikiran waras, munasabah, masuk akal
reason, human	akal budi manusia
rebirth	kelahiran kembali/semula
reborn in baptism	dilahirkan kembali melalui pembaptisan
rebuke, to	menegur, mengherdik, mencela, mengkritik
recant	meninggalkan, menarik balik
receptacle	bekas, wadah
reception into the church	penerimaan sebagai anggota ke dalam gereja
recessional hymn	nyanyian penutup misa
reciprocate	membalas
reciprocity	sifat timbal balik, kesalingan
recitation	pembacaan, pengucapan
recitative prayer	doa yang dilafaz
recollection	ingat/kenangan semula, rekoleksi
recompense, to	memberi pampasan/ganjaran, mengganti rugi
reconcile	mendamaikan, berbaik semula, merukunkan

reconciled with the church	berdamai/berbaik semula dengan Gereja
reconciliation	perdamaian, rekonsiliasi
Reconciliation, Sacrament of Reconciliation	Sakramen Rekonsiliasi/Perdamaian Rektor
redeem	menebus, menyelamatkan
Redeemer, Christ the Redeemer	Kristus, Penebus/Penyelamatan
redemption	penebus, penyelamatan
Redemption, The Mystery of the Redemption	Misteri Penebusan/Penyelamatan
redemption, the price of redemption	harga penebusan
redemptive effect	kesan penebusan
redemptive work of Christ	karya penebusan Kristus
Redemptorist	Redemptoris
reflect on God's Word	merenungkan Sabda Allah
reflection, prayerful	renungan dalam doa
reform, liturgical	pembaharuan liturgi
Reformation, Age of Reformation	Zaman Reformasi
Reformation, Counter-Reformation	Reformasi Balas
The Refrain (in a song)	Reformasi
refrain from	baris ulang (dalam nyanyian)
refuge	menahan diri daripada
refugee	perlindungan
regeneration	pelarian
regenerated in Christ	pembangunan semula, lahir kembali
region, ecclesiastical	dilahikan kembali dalam Kristus
register, marriage	wilayah kegerejaan
regression	daftar perkahwinan
reign of God	rosot kembali, regresi
reincarnation	pemerintahan Allah
rejection	penjelmaan semula, reinkarnasi
rejoice	penolakan, penyingkiran
rekindle	berasa girang, bersukacita
relation	bernyala/hidup/mengobar-ngobarkan semula
relation, inter-personal	kaitan, hubungan
relation, parent-child	hubungan antara individu
relationship	hubungan ibu bapa-anak
relatives	hubungan, tali persaudaraan
relatives, maternal	saudara-mara
relatives, paternal	saudara-mara keibuan
relativism	saudara-mara kebapaan
reliability	relativisme
	kebolehpercayaan

reliable witness	saksi yang boleh dipercayai
relic	peninggalan, tinggalan, relik
relics	peninggalan, orang keramat
relief fund	dana/ tabung bantuan
religion	agama
religion, comparative	perbandingan agama
religious	agama, keagamaan, ibadah, warak
religious, the	religius, biarawan-biarawati rohaniwan
religious denomination	mazhab agama
religious education	pendidikan agama
religious freedom	kebebasan beragama
religious house	biara
religious individualism	individualisme agama
religious institute	institut religius/keagamaan
religious institution	institusi agama
religious life	kehidupan religius/biara/membiara
religious mysticism	mistisisme agama, tasawuf
religious phenomenon	fenomena agama
religious priest	imam religius/biarawan
religious profession	kaul religius/kebiaraan
religious rite	upacara/ritus agama
religious superior	pemimpin religius/biara
religious worship	ibadat agama
Religious, Conference of	Majlis Pemimpin religius
religiosity	kewarakan, kesalihan
reliquary	wadah relik
rely on/upon	berharap/bergantung/percaya pada
remission of sins	pengampunan dosa
remnant	sisas, bekas
remorse	sesal
remorseful	penuh sesal
Renaissance, The	Zaman Pembaharuan
renewal	pembaharuan
renewal of baptismal promises	pembaharuan janji baptisan
renewal of vows	pembaharuan kaul
renewal, spiritual	pembaharuan rohaniah/spirituil
renounce	melepaskan, meninggalkan
renunciation	pelepasan, penolakan
reparation (for sins)	pelunasan (dosa)
repent	bertaubat, menyesal(i)

repentance	taubat, sesal, penyesalan, pertaubatan
repentant	bertaubat, menyesal
repose of the soul	ketenangan arwah
repository	repositori
represent	mewakili, melambangkan, menggambarkan
reproof	teguran
repudiate	menolak, mengingkari
resistance	tentangan, rintangan
respect for human rights	menghormati hak asasi manusia
response	sahutan, respon, gerak balas
responsibility	tanggungjawab
responsible	bertanggungjawab
responsive	responsif
responsorial psalm	mazmur antarbacaan
responsory	responsori
rest in peace (R.I.P)	bersemadilah(lah) dengan tenang
restitution	pengembalian, pemulangan, restitusi
restraint, moral	kawalan moral
resurrection from the dead	kebangkitan dari antara orang mati/alam maut
resurrection of the body	kebangkitan badan/tubuh
Resurrection, The	Kebangkitan Yesus Kristus
retaliate	membalas
retreat	retret, semadi, mengundur, mencari ilham
retribution	balasan, hukuman
reveal	menampakkan, memperlihatkan, mendedahkan
revelation of God	wahyu Allah
revelation, divine	wahyu ilahi
revelation private	wahyu peribadi
revenge	membalas/ pembalasan dendam
revere	menghormati
reverence	rasa hormat
Reverend	Reverend
reverent	penuh rasa hormat
revile	mencerca(i)
revival	pemulihan, kebangkitan semula
revivalism	gerakan kebangkitan semula agama
revive	pulih/memulihkan, hidup kembali, sedar semula
revoke	membatalkan
revolution	revolusi, peredaran
reward	pahala, ganjaran, hadiah

right, inalienable	hak yang tidak terpisah
right, pontifical	hak kepuasan/papal
right territorial	hak terhadap wilayah
right to religious freedom	hak kebebasan agama
righteous cause	perjuangan yang wajar
righteous person	orang yang soleh/muhsin
righteousness	kewajaran, sewajarnya
rights, basic human	hak asasi manusia
rights, human	hak manusia
rights, infringement of	pelanggaran hak
rights, matrimonial	hak-hak perkahwinan/pernikahan
rights, patrimonial	hak warisan
rights, restriction of	pembatasan hak-hak
Risen Christ, The	Kristus Yang Telah Bangkit
rite	upacara, ritus
Rite of Confirmation	Upacara/Ritus Penguatan
Rite of Marriage	Upacara/Ritus Pernikahan/Perkahwinan
Rite of the Mass	Tata Perayaan Misa
Rite, Byzantine	Ritus Byzantine
Rite, Coptic	Ritus Koptis
Rite, Latin	Ritus Latin
Rite, oriental/ Eastern	Ritus Timur
rite, penitential	upacara taubat
rite, purification	upacara penyucian
rite, religious	upacara/ritus agama
Rite, Roman	Ritus Romawi/Roman
Rite of Election	Upacara Pemilihan
Rites of Initiation	Ritus Inisiasi, Upacara Pelantikan
Rite, Syrian	Ritus Syria
rites of passage	upacara peralihan taraf
rites, burial/ funeral	upacara pengebumian
rites, liturgical	upacara/ritus liturgi
rites, mixed	campur-ritus
ritual	upacara amal, ritual, tatacara
ritual object	barang ritual
ritualism	ritualisme, ketaatan kepada keagamaan
robe	jubah
Roman	Roman, Romawi, Rom
Roman breviary	breviari Roman
Roman Catholic	Roman Katolik

Roman Catholicism	mazhab Roman Katolik
Roman Catholic Church	Gereja Roman Katolik
Roman Curia	Kuria Roman
Roman Empire	Empayar Rom
Roman liturgy	liturgi Romawi
Roman Missal, The	Missal Romawi
Roman Pontiff	Paus Roman
Roman Rite	Ritus Romawi
Roman rota	jadual/ rota Roman/ Romawi
roman love	cinta romantik
rosary	rosari, tasbih Roman Katolik
Rosary, Month of the	Bulan Rosari
rubrics	rubrik, petunjuk rasmi tata laksana liturgi
rude	biadab
rule of law	kedaulatan undang-undang
rules for fast and abstinence	peraturan puasa dan pantang
rule of thumb	mengikut kebiasaan

Sabbath (day)	(Hari) Sabat
Sabbath, keep the	mentaati Sabat
sabbath, break the	melanggar Sabat
sabbatical leave	cuti sabatikal
sacerdotal dignity	martabat imamat/ keimaman
sack cloth	kain kabung
sacrament	sakramen
Sacrament of Baptism	Sakramen Pembaptisan/ Permandian
Sacrament of Confirmation	Sakramen Penguatan
Sacrament of Holy Orders	Sakramen Tahbisan
Sacrament of Holy Orders, fullness of the	kepenuhan Sakramen Tahbisan
Sacrament of Holy Orders, three degrees of the	Tiga darjah Sakramen Tahbisan
Sacrament of Matrimony	Sakramen Perkahwinan
Sacrament of Penance and Reconciliation	Sakramen Taubat dan Perdamaian/ Rekonsiliasi
Sacrament of the Anointing of the sick	Sakramen Urapan Orang Sakit
Sacrament, The Blessed	Sakramen Maha Kudus
sacramental	sakramental
sacramental discipline	tatatertib sakramen
sacramental grace	rahmat sakramen
sacramental life	kehidupan sakramental
sacramental signs	tanda- tanda sakramental
sacramentals	sakramentali
sacrament of Christian initiation	sakramen-sakramen inisiasi Kristian
sacraments, administration of the sacraments, minister of the Sacraments, The seven	pemberian sakramen-sakramen pelayanan/ pemberi Sakramen-sakramen Tujuh Sakramen, Sakramen Bertujuh
sacred	suci
Sacred Council	Konsili Suci
sacred Heart of Jesus	Hati Kudus Yesus
sacred science	ilmu suci
sacred texts	nas/ teks suci
sacrifice	korban, pengorbanan
sacrifice of Christ	korban Kristus
sacrifice of praise	korban pujian
sacrifice of the cross	korban salib
sacrifice of the Mass	korban Misa
sacrifice, blood	korban darah
sacrifice, Eucharistic	korban Ekaristi
sacrifice, self-	pengorbanan diri
sacrifice, spirit of	semangat berkorban
sacrifice, to	mengorbankan
sacrificial altar	mazbah korban
sacrificial meal	santapan korban
sacrilege	pencabulan
sacristan	sakristan
sacristy	sakristi
sacrosanct	suci
Sacrosanctum Concilium(The Constitution on the Sacred Liturgy)	Sacrosanctum Concilium(Konstitusi tentang Liturgi Kudus)
Sadducees	Saduki
sadism	sadisme
saint	orang kudus
Saint (female)	Santa
Saint (male)	Santo
saint, patron	santo/santa perlindungan
Saints, the	Para Kudus
Saints,The Communion of	Persekutuan Para Kudus

salutation
salvation
Salvation army
salvation history
salvation of souls
salvation, economy of
salvation, means of
salvation, plan of
Samaritan, the Good
Sanctification
sanctification, means of
Sanctifier, The
sanctify
sanctifying grace
sanctity
sanctuary
sanctuary lamp
Sanctus (Holy, Holy, Holy)
Satan
satan
satisfaction (penance)
saving mission of the Church
saving plan of God
Saviour of the World
Saviour, The
Saviour, The Promised
scandal
scapular
schism
schismatic
scholastic
scholasticism
school of thought
school, mission
school, missionary
school, parochial
sciences, sacred
scientific humanism
scourge
scribe
scribes, the
scripture
Scripture, Sacred
scroll
scruple
seal of confession
seal, indelible
Second Coming of Christ, The
secret
secret marriage
secretariat
sect
sectarian
secular
secular clergy

salam, sapaan
penyelamatan, keselamatan
Angkatan Takhlisan
sejarah penyelamatan
penyelamatan roh
tata penyelamatan/ keselamatan
sarana penyelamatan
recana penyelamatan
Orang Samaria Yang Baik Hati
pengudusan, penyucian
sarana penyucian
Pengudus
menyucikan, menguduskan
rahmat pengudusan
kekudusan, kesucian
ruang suci, tempat perlindungan
lampu tarbenakel
Santus (Kudus, Kudus, Kudus)
Iblis
syaitan, satan
pelunasan (dosa)
misi Gereja dalam karya
recana Allah untuk penyelamatan
Penyelamat/ Juruselamat Dunia
Penyelamatan, Juruselamat
Penyelamat/ Juruselamat Yang Terjanji
skandal
skapular
perpecahan
cenderung menyebabkan perpecahan
cendekiawan, skolastik
kecendekiaan, skolastisisme
aliran fikiran, mazhab
sekolah misi
sekolah mubaligh/misionaris
sekolah paroki
ilmu-ilmu suci keagamaan
humanisme yang saintifik
mencemeti, mencabuk
katib, jurutulis
guru-guru/ahli-ahli Taurat kitab
kitab
Kitab Suci
gulung naskah, skrol
rasa bersalah
rahsia pengakuan
meterai yang tidak terhapus
Kedatangan Kedua Kristus
rahsia
pernikahan/perkahwinan rahsia
sekretariat, urus setia
taifah, sekta
sektarian
duniawi, sekular
klerus/imam sekular

secular institute
secular priest
secular state
secularise
secularism
secularization
sede vacante
See, Apostolic
See, First
See, The Holy
seed of the Gospel
self-abandonment to God
self-abnegation
self-actualisation
self-awareness
self-centred
self-confidence
self-control
self-denial
self-determination
self-discipline
self-esteem
self-image
self-imposed
self-indulgence
self-interest
selfishness
self-mastery
self-respect
self-righteous
self-seeking
self-sufficient
self-supporting
seminarian
seminary
seminary rector
seminary, major
seminary, minor
semitism, anti-
senate
senate of priests
sense, common
sentiment
separated brethren
separated churches
separation
separation of husband and wife
separation, judicial
Septuagint
sepulchre
sequestration
sermon
Sermon on the Mount, The
servant of God
serve God

institut sekular
imam sekular
negara sekular
mensekularkan
sekularisme
sekularisasi
takta lowong
Takhta Apostolik
Takhta Pertama
Takhta Suci
benih Injil
penyerahan diri kepada Allah
pergorbanan diri
sempurna sendiri
kesedaran diri
penting diri
keyakinan sendiri
kawalan sendiri
(sikap) menyangkal diri/ menahan diri
penentuan nasib sendiri
disiplin diri
penghargaan sendiri
citra diri, imeg sendiri
dibebankan pada diri
menurut nafsu
kepentingan diri/kendiri
sifat mementingkan diri
penguasaan diri/kendiri
hormat sendiri
menganggap diri sendiri sahaja yang betul
berkepentingan diri
mampu diri
(dapat) menyara diri
siswa seminari, seminarian
seminari
rektor seminari
seminari tinggi
seminari rendah
antisemitisme
senat
senat imam
(akal) budi, akal
sentimen
saudara terpisah
gereja-gereja terpisah
perpisahan, pemisahan
pemisahan suami isteri
pemisahan kehakiman
septuaginta
makam, kubur
sekuestrasi, penyitaan, sitaan
khutbah, homili
Khutbah atas Bukit
abdi/ hamba Allah
mengabdikan/ berbakti kepada Tuhan

server, altar
service, burial/funeral
service, Church
Seventh-Day Adventist Church
sex
Sext
sexual discrimination
sexual intercourse
sexual segregation
sexuality, human
share a common table
sharing in the priesthood of Christ
sheep
Sheol
shepherd
shepherd, to
shrine
Shroud of Turin
sign of God's presence in the world
sign of peace
Sign of the Croos, the
sign of unity
sign, a living
significant
signs and symbols
signs of the times
signs of the times, reading the
silence
simony
sin
sin of commission
sin of omission
sin, bondage of
sin, capital
sin, enslaved by
sin, grave
sin, mortal
sin, original
sin, to confess one's
sin, valid absolution of
sin, venial
sin, wounded by
sincerity
sinful
sinful habit
single(unmarried)
sinless
sinner
sin, expiation of
sins, remission of
Sion, Daughter of
Sister (Religious)
Sisters, religious
Sistine Chapel
slander

pelayanan altar/ mazbah
upacara pengebumian
ibadat Gereja
Gereja Masihi Adven Hari Ketujuh
jantina, seks
Waktu Seksta/keenam
diskriminasi jantina
persetubuhan
pengasingan jantina
keseksualan manusia
makan bersama
penyertaan dalam imamat Kristus
domba
alam maut, dunia orang mati
gembala
mengembalakan
keramat, tempat suci
Kafan Turin
tanda kehadiran Allah di dunia
tanda/ salam damai
Tanda Salib
tanda kesatuan
tanda yang hidup
bermakna, penting
tanda dan lambang
tanda-tanda zaman
menelaah tanda-tanda zaman
kesunyiaan, kesepian, diam
simoni
dosa
dosa perbuatan
dosa kelalaian
kongkongan dosa, perhambaan oleh dosa
dosa pokok/asas/dasar
diperhambakan/terkongkong oleh dosa
dosa berat
dosa berat
dosa asal
mengakui dosa
pengampunan sah untuk dosa
dosa ringan
terluka/ tercedera oleh dosa
kejujuran
berdosa
tabiat/ kebiasaan yang berdosa
bujang (tidak berkahwin)
tidak berdosa
orang yang berdosa, pendosa
penebusan dosa
pengampunan dosa
Puteri Sion
Sister (Biarawati)
para biarawati/ sister
Kapel/ Capel Sistine
fitnah

slanderer
slave
slavery
slavery of sin
sloth
social
social action
social activist
social communications, means of
social consciousness
social consequences of sin
social contract
social creature
social drinking
social inequality
social justice
Social Movement, Catholic
social nature of man
social origins
social renewal
social responsibility
social security
social service
social teachings of the Church
social welfare
social work
social worker
socialisation
societies of Apostolic Life
society
Society of Jesus (S.J)
society, civil
society, secular
solemn profession
solemnity (Feast)
solidarity
solitude
Son of God
Son of God, only
Son of Man
Son of The Most High
sorcery
sorrow
soul
soul, departed
soul, immortal
souls in purgatory
souls, salvation of
species, consecrated
species, eucharistic
spell, to break a
spirit
Spirit of God
spirit of poverty
spirit of sacrifice

pemfitnah
hamba, abdi, budak belia
perhambaan, menjadi abdi
kongkongan dosa, perhambaan/diperhambakan oleh dosa
kemalasan
sosial
tindakan sosial
aktivis sosial
sarana komunikasi sosial
kesedaran sosial
akibat dosa dari segi sosial
kontrak sosial
makhluk sosial
minum sambil bergaul, minum demi pergaulan
ketidakseimbangan sosial
keadilan sosial
Gerakan Sosial Katolik
sifat/kudrat sosial manusia
asal usul sosial
pembaharuan masyarakat/sosial tanggungjawab sosial
tanggungjawab sosial
keselamatan sosial
perkhidmatan sosial
ajaran sosial Gereja
kebajikan masyarakat
kerja/karya sosial
pekerja sosial
sosialisasi
persatuan-persatuan Kehidupan Apostolik
masyarakat, persatuan
serikat Jesus (S.J)
masyarakat awam
masyarakat sekular
kaul mulia
Hari Raya (Pesta)
perpaduan, kesetiakawanan
bersendirian, berseorangan
Putera Allah, Anak Allah
Putera Tunggal Allah
Anak Manusia
Putera Allah Yang Maha Tinggi
ilmu sihir
kesedihan, keduakaan
roh
arwah
roh abadi
arwah dalam Api penyucian
penyelamatan roh
spesies yang telah dikonsekrasi
rupa/spesies Ekaristi
mengungkai sihir
roh, semangat, jiwa, makhluk halus
Roh Allah
semangat kemiskinan
semangat berkorban

Spirit of the Lord
Spirit of Truth
spirit, apostolic
spirit, Christian
Spirit, filled with the
Spirit, Holy
spirit, missionary
spiritism
spiritual
spiritual direction
spiritual director
spiritual exercise
spiritual formation
spiritual fruits
spiritual gift
spiritual growth
spiritual journey
spiritual life
spiritual power
spiritual reading
spiritual retreat
spiritual struggle
spiritual uneasiness
spiritual works of mercy, the seven
spiritualism
spiritualist
spirituality
spirituality, lay
sponsor
sponsor, baptismal
spontaneous
spouse
spouses
spread the faith
spread the Kingdom of God
St. (abbrevi. for Saint)
St. Stephen, First Martyr
stand before God to be judged
stand firm
state, secular
statement of account
statement of defence
statement, press
station
station of the Cross, a
Stations of the Cross, The
statue
status
status, canonical
statute
stepchild
stepfather
stepmother
sterile
sterilization

Roh Tuhan
Roh Kebenaran
semangat kerasulan
semangat/jiwa Kristian
penuh dengan Roh
Roh Kudus
semangat/jiwa missionaris
spiritisme, ilmu sihir
rohani, rohaniyah, batiniyah, spirituil
bimbingan rohani
pembimbing rohani
latihan rohani
pembinaan/pendidikan rohani
buah-buah rohani
kurnia rohani
perkembangan rohani
perjalanan rohani
kehidupan rohani
kuasa rohani/ batin
bacaan rohani
retret rohani
perjuangan rohani
kegelisahan batin
tujuh kerahiman rohani
ilmu wasitah, spiritualisme
pewasitah
kerohanian, spiritualiti
kerohanian awam
wali, penaung
wali baptisan
spontan, sukarela
mempelai
para pengantin/mempelai, suami isteri
menyebarkan iman
menyebarkan Kerajaan Allah
St. (singkatan untuk Santo/ Santa)
St. Stefanus, Martir Pertama
menghadap pengadilan Tuhan
berdiri teguh
negara sekular
penyata akaun
pernyataan pembelaan
kenyataan akhbar/media
perhentian, stesen
Perhentian Salib
Doa Jalan Salib
patung
kedudukan, taraf, status
kedudukan/status kanonik
statut, peraturan
anak tiri
bapa tiri
ibu/emak tiri
mandul, tandus/ gersang, steril
sterilisasi

steward
stewardship
stigmata
stipend
stole
studies in theology
style of life
sub-conscious
subdue the earth
subjectivism
submission to God
subsidiarity, principle of
succession, apostolic
succession, continuous line of
succession, right of
Successor of St. Petrus
suffering
Suffragan See
suicide
Sunday
Sunday Mass
Superior General
superior, local
Superior, Major
superior, provincial
Superiors, Conference of Major Religious
supernatural
superstition
Supper, The Last
Supper, The Lord's
supplication
suppress one's desires
supremacy of Christ
supreme authority
surrender oneself to God
surrogate mother
survival ethics
suspension
swear
symbol
symbolic value
sympathy
synagogue
synaxis
syncretism
synod
Synod of Bishops
synopsis
Synoptic Gospel
Syrian rite
system, caste

wali, penyelenggara, pengawas, pengurus
perwalian, penyelenggaraan, pengawasan, pengurusan
stigmata
stipendium, sumbangan wang
stola
pengajian dalam teologi
gaya hidup
bawah sedar
menakluk dunia
subjektivisme
penyerahan kepada Allah
prinsip subsidiariti
pewarisan apostolik
pewarisan yang berkesinambungan/ berterusan
hak pewarisan
pewaris St. Petrus
(pen)derita(an), (ke)sengsara(an)
Wilayah/Kawasan Suffragan
(pem)bunuh(an) diri
Hari Minggu/Ahad
Misa Hari Minggu/Ahad
Ketua Pemimpin
pemimpin biara
Pemimpin Tinggi
pemimpin provinsi
Majlis Pemimpin- pemimpin Tinggi Religius/Rohaniwan
adikudrati, ghaib, yang di luar kekuasaan alam
tahyul, kepercayaan karut
Perjamuan/Santapan Akhir
Perjamuan/Santapan Tuhan
permohonan, rayuan
menahan keinginan diri
keagungan Kristus
kuasa/wewenang tertinggi
menyerah diri kepada Allah
ibu tumpang
etika ikhtiar hidup
penangguhan, penggantungan
bersumpah
lambang, simbol
nilai lambang/simbolik
belas kasihan, simpati
rumah ibadat Yahudi, saumah, synagogue
sinakis, perhimpunan untuk ibadat
sinkretisme, penyatuan aliran
synod, muktamar gereja
Synod Para Uskup
sinopsis, ikhtisar
Injil Sinoptik
Ritus Syria
sistem kasta

tabenacle	tarbenakel
taboo	pantang larang
tax collector	pemungut cukai
tax religious	cukai agama
Te Deum	Te Deum
teachers of the Law	guru- guru/ahli-ahli Taurat
teaching authority	kuasa/wewenang mengajar
teaching authority, supreme	kuasa/wewenang tertinggi untuk mengajar
teaching office of the Church	kuasa/wewenang Gereja untuk mengajar
team ministry	perayanan berpasukan/berkumpulan
team spirit	semangat berpasukan
team-work	kerja berkumpulan
telepathy	telepati
temperance	kesederhanaan
temple	bait, kuil, rumah sembayang
Temple of Jerusalem	Bait Allah di Yerusalem
Temple of the Holy Spirit	Bait Roh Kudus
temporal affairs	hal-hal duniawi
temporal goods	barang- barang duniawi
temporal order	tata dunia
temporal order, renewal of the	pembaharuan tata dunia
temptation	godaan, cubaan
tempter	penggoda
Ten Commandments, The	Sepuluh Rukun/Perintah
terminal illness	penyakit yang membawa maut
terms of reference	bidang tugas
territorial ecclesiastical authority	peguasa wilayah kegerejaan
territory, diocesan	wilayah keuskupan/dioses
terrorism	keganasan
Testament	Perjanjian, Wasiat
testament	wasiat, bukti
testify	memberi kesaksian
testimony	kesaksian, testimoni
test-tube baby	bayi tabung uji
textual criticism	kritikan naskah/teks
Thanks be to God	Syukur Kepada Allah
thanksgiving	ucapan syukur, bersyukur
theism	teisme
theistic doctrines	doktrin teistik

theocracy	teokrasi
theologian	ahli teologi
theological interpretation	tafsiran teologis
theological investigation	penelaahan teologis
theological sciences	ilmu ketuhanan
theology	teologi
theology, biblical	teologi biblika
theology, dogmatic	teologi dogmatik
theology, fundamental	teologi asas
theology, moral	teologi moral
theology, pastoral	teologi kepastoran/pastoral
theoretical teaching	pengajaran teoritis
theory	teori
theosophy	teosofi
theraphy, group	terapi kelompok
Third Order of St. Francis	Orde ketiga St. Fransiskus
thought, religious	pemikiran agama
thought, school of	aliran fikiran, mazhab
Three Kings, The	Tiga Orang Raja
throne	takhta, singgahsana
thurible	bekas kemenyan, pedupaan
Thursday, Holy	Hari Khamis Suci/Putih
tithe	persembahan persepuluhan, zakat
Titular	Titular
tolerance	tolenransi, ketahanan, bertolak ansur
tolerant	toleran, tolak ansur
tomb	makam
tombstone	batu nisan
torment, torture	seksaan, menyeksa
trade union	kesatuan sekerja
tradition	tradisi
tradition, ancient Christian	tradisi purba Kristian
tradition, canonical	tradisi kanonik
tradition, Christian	tradisi Kristian
tradition, oral	tradisi lisan
Tradition, Scared	Tradisi Suci
tradition, witness of	kesaksian tradisi
traditional	tradisional
traditionalism	traditionalisme
traitor	pengkhianat

transcend	menjangkau, melampaui, mengatasi, melebihi
transcendent	transenden, unggul, ulung
Transfiguration of the Lord	penampakan Kemuliaan Tuhan
transformation	transformasi, pengubahan, perubahan
transgression	pelanggaran, melanggar
transient	sementara, seketika, sekejap, cepat berlalu
transition	peralihan
translation	penterjemahan, terjemahan
transparency in conduct	kejernihan dalam kelakuan
transplant of organs	pemindahan organ
transubstantiation	transubstansiasi
Trappist Monastery	Pertapaan Trappis
treasury of sacred music	khazanah music suci
trend	arah aliran, trend
Trent, Council of	Konsili Trente
trespass	pencerobohan, menceroboh
trials and tribulations	dugaan dan kesengsaraan
tribalism	fahaman kabilah/perpuak/bersuku
tribunal	tribunal
tribunal, collegiate	tribunal rakanan
tribunal, diocesan	tribunal keuskupan
Triduum	Doa Trihari
Triduum, of the Holy Week	Trihari Minggu/Pekan Suci
Trinity, The	Tritunggal
Trinity, The Most Holy	Tritunggal Maha Kudus
Trinity, the one and Undivided	Tritunggal Yang Esa dan Tidak Terbahagi
Trinity, Three Persons of the	Tiga Peribadi Tritunggal
Triune God, the	Allah Tritunggal
trust in God	percaya pada Allah
truth	kebenaran
truth, champion of the	penegak kebenaran
truth, revealed	kebenaran yang diwahyukan
truths, hierarchy of	hirarki kebenaran
truths, order of	tata kebenaran

ultimate value	nilai utama
ultimatum	kata dua
unbelief	sikap tidak percaya (akan agama)
unbeliever	bukan penganut (agama)
unchaste	tidak suci
unchristian attitude	sikap yang bertentangan dengan agama Kristian
unclean	tidak bersih/ suci
unconditional	tanpa syarat
unconscious behaviour	tingkah laku tidak sedar
Unction, Extreme	Permiyakan Terakhir (Pengurapan Orang sakit)
unctionis infirmorum, forma	rumus pengurapan orang sakit
understanding, gift of	jurnia pengertian/ pemahaman
uneasiness, spiritual	kegelisahan batin
unethical	tidak beretika
unification	penyatuan
unilateral	satu pihak
union	kesatuan, persekutuan
union with Christ	kesatuan dengan Kristus
union, hierarchical	kesatuan berhierarki
unison, sing in	menyanyi senada
Unitatis Readintegratio (Decree on Ecumenism)	Unitatis Redintergratio (Dekri tentang Ekumenisme)
unity	perpaduan, persatuan
Unity Octave	Pekan/Minggu Doa Persatuan Kristian
unique	unik
universal	sejagat, universal, semesta
universal Church	Gereja universal/sejagat
universal norm	norma sejagat/universal
universal sacrament of salvation	sakramen penyelamatan sejagat/universal
universalism	universalisme, faham sarwajagat
universality	kesejagatan, universaliti
universe	alam semesta
university, Catholic	universiti Katolik
unlawful assembly	perhimpunan yang menyalahi undang- undang
unleavened	tidak beragi
unworthy	tidak layak/pantas
update	kemas kini, mengemaskinikan, pengemaskinian
uphold	mendukung, mengesahkan
upright	tegak, lurus
Urbi et Orbi	Urbi et Orbi (Berkat Paus untuk umat di kota Rom dan seluruh dunia)

usher
utilitarianism
utopia

penunjuk tempat duduk
utilitarianisme
utopia, impian atau angan-angan yang sulit tercapai

validation	pengesahan
validity	kesahan
value	nilai
value free	bebas nilai
value judgement	pertimbangan nilai
value system	system nilai
value, moral	nilai akhlak/moral
value, to	menghargai
values, human	nilai- nilai manusiawi/kemanusiaan
values, universal	nilai- nilai sejagat
vanity	(rasa) megah diri, kesia-siaan
Vatican City	Kota Vatikan
Vatican Council, Second	Konsili Vatikan Kedua
venerable	yang dihormati/mengagumkan
venerate	menghormati
veneration	penghormatan, menghormati, dihormati
veneration of the saints	penghormatan terhadap para kudus
vengeance	balas dendam
venial sin	dosa ringan
verity	kebenaran, kesungguhan
verify	menentusahkan, mengesahkan
vernacular language	bahasa vernakular
verse	ayat, rangkap, puisi
version	versi
Vespers	Vespers, ibadat Sore/Petang
vestment	pakaian kegerejaan, jubah
viability	daya maju, kebolehidupan
viaticum	viatikum, bekal sakaratulmaut
vicar	vikar
Vicar Delegate	Vikar Delekat
Vicar General	Ketua Vikar, Vikar Jeneral
Vicar of Christ	Vikar Kristus
Vicar, Episcopal	Vikar Episkopal
Vicar, Apostolic	Vikar Apostolik
vicariate	vikariat
vice	maksiat, tabiat buruk, nafsu
victim	mangsa, korban
victimisation	pemangsaan
victory	kemenangan

vigil	vigili, malam menjelang, berjaga
Vigil, Easter	Vigili/Malam Paska
vine	pokok/pohon anggur
vineyard, the Lord's	kebun anggur Tuhan
violation	pencabulan
violence	kekerasan, keganasan
virgin	perawan, (anak) dara
Virgin Mary	Perawan Maria
Virgin Mary, The Blessed	Santa Perawan Maria
Virgin Mother	Perawan Bonda
Virgin Mother of God	Perawan Bonda Allah
Virgin, Immaculate	Perawan Tak Tercela
virginity	keperawanan
virtue	kebajikan, sifat baik, kebaikan
virtues, cardinal	kebajikan-kebajikan utama
virtues, Christian	kebajikan-kebajikan Kristian, sifat- sifat Kristian yang luhur/baik
virtues, evangelical	kebajikan-kebajikan injili
virtues, theological	kebajikan-kebajikan teologis
vision	visi, penglihatan, wawasan
Vision, The Beatific	Penglihatan Yang Terbahagia
visit, ad limina	kunjungan ad limina
Visitation, the	Santa Perawan Mengunjungi Elisabet
visitation, canonical	lawatan kanonik
vocation	panggilan
vocation to marriage	panggilan hidup berkahwin
vocation to priesthood	panggilan imamat
vocation to the religious life	panggilan hidup membiara
vocation,late	panggilan lewat
vocation, missionary	panggilan menjadi mubaligh/missionaris
vocation, particular	panggilan khusus
vocation to the single life	panggilan hidup membujang
voice of conscience	suara hati nurani/kecil
voice, consultative	suara penasihat
voice, deliberative	suara penentu
votive	votif/pilihan
votive mass	misa votif
vow	kaul, ikrar, sumpah, nazar
vows, perpetual	kaul kekal
vows, simple	kaul sederhana
vows, temporary	kaul sementara

vows, to pronounce	mengikrarkan kaul
vows: the three	trikaul
vox populi (public opinion)	pendapat umum
Vulgate (Latin translation)	Vulgate (terjemahan Latin)

war, just	perang yang adil
warden	warden, pengawas
water, holy	air berkat/suci
Way to the Cross, The	Jalan Salib
weakness, human	kelemahan manusia
wedding march	muzik pernikahan
Wedding Mass	Misa Pernikahan/Perkahwinan
week	minggu, pekan
West, Church of the	Gereja Barat
wheat	gandum
whore	pelacur, sundal
widow	balu/janda
widower	duda
widowhood	kejandaan, menjanda, menjadi balu
wife	isteri
wilderness	gurun, padang belantara
will-power	tekad, keazaman
will of God	kehendak Allah
wine	wain, anggur
wisdom	kebijaksanaan, kearifan
wisdom, human	kearifan manusia
witch	perempuan sihir
witchcraft	ilmu sihir
witch-doctor	dukun, bomoh, pawang
witness to Christ	menjadi saksi Kristus, memberi kesaksian demi Kristus
witness to the truth, to bear	memberi kesaksian demi kebenaran
witness, life	kesaksian hidup
witness, to bear	memberi kesaksian, menjadi saksi
witnesses of Christ	saksi Kristus
wizard	lelaki sihir
wonders wrought by God	keajaiban karya Allah
Word made flesh, The	Sabda yang menjadi manusia/daging
Word of God, The	Sabda/Firman Allah
Word of God, the written	Sabda Allah yang tertulis
Word, the Eternal	Sabda Abadi
Word, The	Sabda, Firman
Word, Liturgy of the	Liturgi Sabda
Word, Ministry	Pelayanan Sabda
worldliness	sifat keduniaan/duniawi

words of institution	kata-kata penetapan
works of mercy	karya-karya belas kasihan
work of salvation	karya penyelamatan
work of redemption	karya penebusan
work, human	pekerjaan/karya manusia
working class	kaum buruh
works versus faith	usaha (diri) lawan iman
wordly	keduniaan/duniawi
world order	tata dunia
world to come	akhirat, dunia yang akan datang
world, material	dunia kebendaan
World, New	Dunia Baru
world-view	pandangan dunia
world, the end of the	akhir zaman
worship	ibadat, sembayang
worship, freedom of	kebebasan beragama/beribadat
worship, of God	penyembahan Allah
worship, ancestral	pemujaan leluhur, kebaktian kepada nenek moyang
worship, public	kebaktian umum, sembahyang berjemaah
worship, Sunday	ibadat/sembayang Hari Minggu
worship, to	menyembah, memuja, bersembahyang
worthy	layak
wounded by sins	tercedera oleh dosa
wrath	kemarahan, kemurkaan
writer, ecclesiastical	penulis kegerejaan
writer, sacred	penulis suci
writing, poetical	tulisan puitis
writings, historical	tulisan historis/sejarah
writings, prophetic	tulisan profetis/kenabian
wrongdoing	kesalahan

Xavier, St. Francis Santo Fransiskus Xaverius

Yahweh	Yahweh
year, liturgical	tahun liturgi
yeast (leaven)	ragi
yoke	kok, kandar
Young Christian Workers	Pekerja-pekerja Muda Kristian
young, the	muda-mudi, anak-anak muda
youth (men and women)	pemuda-pemudi, belia
youth association	persatuan belia
youth ministry	pelayanan kaum muda, pelayanan belia
Yule	hari Krismas/Natal
Yuletide	musim Krismas/Natal

zeal	semangat
Zealot	orang Zelot
zealotry	kefanatikan
Zen Buddhism	Buddhisme Zen
Zion	Zion
Zionism	Zionisme
Zionist	Zionis
zone	zon
Zoroastrianism	agama Majusi, Zoroastrianisme

Acts of the Apostles (Acts)	Kisah Para Rasul
Amos	Amos
Baruch	Barukh
1 Chronicles	1 Tawarikh
2 Chronicles	2 Tawarikh
Colossians	Kolose
1 Corinthians	1 Korintus
2 Corinthians	2 Korintus
Daniel	Daniel
Deuteronomy	Ulangan
Ecclesiastes	Pengkhotbah
Ecclesiasticus (Sirach)	Sirakh
Ephesians	Efesus
Esther	Ester
Exodus	Keluaran
Ezekiel	Yehezkiel
Ezra	Ezra
Galatians	Galatia
Genesis	Kejadian
Habakkuk	Habakuk
Haggai	Hagai
Hebrews	Ibrani
Hosea	Hosea
Isaiah	Yesaya
James	Yakobus
Jeremiah	Yeremia
Job	Ayub
Joel	Yoel
John	Yohanes
1 John	1 Yohanes
2 John	2 Yohanes
3 John	3 Yohanes
Jonah	Yunus
Joshuah	Yosua
Jude	Yudas
Judges	Hakim-hakim
Judith	Yudit
1 Kings	1 Raja-raja
2 Kings	2 Raja-raja

Lamentations	Ratapan
Leviticus	Imamat
Luke	Lukas
1 Maccabees	1 Makebe
2 Maccabees	2 Makabe
Malachi	Maleakhi
Mark	Markus
Matthew	Matius
Micah	Mikha
Nahum	Nahum
Nehemiah	Nehemia
Numbers	Bilangan
Obadiah	Obaja
1 Peter	1 Petrus
2 Peter	2 Petrus
Philemon	Filemon
Proverbs	Amsal
Psalms	Mazmur
Revelation	Wahyu
Romans	Roma
Ruth	Rut
1 Samuel	1 Samuel
2 Samuel	2 Samuel
Sirach (Ecclesiasticus)	Sirakh
Songs of Solomon	Kidung Agung
1 Thessalonians	1 Tesalonika
2 Thessalonians	2 Tesalonika
1 Timothy	1 Timotius
2 Timothy	2 Timotius
Titus	Titus
Tobit	Tobit
Wisdom of Solomon	Kebijaksanaan Solomon
Zechariah	Zakaria
Zephaniah	Zefanya